

Lapunk
tartalmából:

- Megoldódik a Komenský utcai forgalomtorlódás
- Farkaslakán jártak a gimnazisták
- A 90 éves Kovács Kálmán köszöntése (2. oldal)
- Gúta egyik büszkesége lesz
- Őszi nagytakarítás Komáromban (3. oldal)

dunatáj

MAGYAR NYELVŰ, REGIONÁLIS HETILAP

• www.dunataj.sk • a facebook-on is •

Andruskóék küzdenek az Apáli környezetszennyezéséért...

Felesleges vita Komárom elkerülőútja miatt

Csütörtökön tartotta meg soron következő ülését Komárom képviselő-testülete. Ezen többek között a korábbi feladatokról szóló beszámolóba „rejtve”, ellenvetés nélkül elfogadták a képviselőkkel azt, hogy a városi nyugdíjas otthon 60 ezer eurós támogatásban részesüljön az alkalmazottak fizetésének rendezésére. Szlovákiában állítólag a komáromi intézmény az egyedüli, amely önkormányzati pénzügyi támogatással képes csak fenntartani magát.

Nagy vitát váltott ki az új Duna-híd miatti elkerülőút megépítése. Az első variáns az Apáli fölötti felüljáróval, a második Gadócot érintve oldana meg a problémát. Mint azt a magyarországi közlekedési tárca már jelezte, a híd átadásával az észak-déli nemzetközi főút (Lengyelország és Törökország között) teljes forgalmát ide terelik át. Az előzetes szakmai vélemények szerint a legveszélyesebb útszakasz ekkor a vasúti híd aluljárójától a körforgalom és a bevasárlóközpontok fényjelzéssel irányított kereszteződéséig lesz.

Bastrnák Tibor expolgármester az időben történő megoldás elmulasztásának felelősségét a megyei MKP-s képviselőkre akarta hárítani, holott an-

Apáli természetvédelmi terület: a várostól északra, a Vág- Duna és a Nyitra inundációs térségében fekszik. A területen érintetlen ártéri erdők találhatók. Az erdőszegély növényzetére a szilfa, a kőrisfa és a nyáfa jellemző. A természetvédelmi területen több védett növény, közülük például a nyári tőzike (Lencojum aestivum) is előfordul. A sziget madártani szempontból is nagyon jelentős, mivel területén ritka vízimadár-fajok fészkelnek.

kenységet folytató parlamenti képviselőt ennyire hidegen hagyja az, hogy a felüljáróval egy természetvédelmi övezetet és a komáromiak kedvenc üdülőtelepét akarja tönkretenni. A Gadócon építkezők pe-

dig Komárom kertvárosának csendjét szeretnék megőrizni tiltakozásukkal. A meddő vita – amelynek során Bastrnák Tibor többször is a magyaror-

szági Tiszatavi mesterséges víztározót hozta fel példaként – végül nem hozott eredményt, mivel többen is felhívták a figyelmet arra, hogy az illeté-

kes szervek jelenleg egy harmadik variánsban dolgoznak, melynek bemutatására várhatóan a novemberi önkormányzati ülésen kerül sor. A testületi ülés e hét csütörtökén folytatódik.

Megkérdőjelezhető volt a pénzosztás

A komáromi önkormányzat határozata alapján a képviselő-testületi üléseken 16 órakor a város lakosai tehetik fel kérdéseiket. Néha azonban úgy tűnik, hogy a képviselők egy része nem is figyel az észrevételekre. Múlt hét csütörtökén Deminger János kért szót, aki súlyosan megsérült a tavaly előtti zivatar következményeként a vízóraaknában felgyülemlett metán berobbanása következtében. Csupán egyetlen kérdést tett fel: *Kik és miképpen osztották szét az államtól kapott kártérítési összeget?*

Mint elmondta, a kártérítési csomag szétosztásának államilag meghatározott előírások szerint kellett volna történnie, ahol előnyt élveznek a kistenyégyesek, a szociális szükségkörülményben lévők, illetve a csökkent munkaképességűek. Ezzel szemben a birtokában lévő okiratokon sok olyan név is szerepel a kártérítettek listáján, amely arra enged következtetni, hogy inkább „baráti” segélyosztás folyt, mint a valóban rászorulóknak megsegi-

tése. Deminger hónapok óta próbálja kideríteni, kik voltak azok, akik a város károsultjaitól érkezett beadványokat felülbírálták, azok hitelességét, jogosságát vizsgálták. A városi hivatal szerint a pénzosztást a járási hivatal illetékesei végezték, a járási hivatalból viszont az a válasz érkezett, hogy ők a Komáromi Városi Hivatal által felállított sorrendet hagyták jóvá.

Deminger az ügyben rendőrségi feljelentést tesz.

A múlt és a jelen árnyai

Štefan Harabin, a Legfelsőbb Bíróság bírja és Vladimír Mečiar korábbi kormányfő is részt vett a Jogállam, avagy az igazsághoz való jog című konferencián, amelyet Ivan Lexa szállodájában rendeztek Pozsonyban szélsőséges

nacionalista szervezetek közreműködésével. Mečiar arra az újságírói kérdésre, miért ő ad elő a jogállamról, a következő kérdéssel válaszolt: „Ki másnak kellene?” Úgy vélem, hogy ebben a két mondatban töményen benne van a szlová-

kiai közállapotok jellemzése, minden amit – Woody Allen után szabadon – tudni akarunk a jogállamiságról, de sosem mertük megkérdőjelezni. Ehhez nem kell kommentár, nem kell magyarázat, ebben benne van minden... -zs-

Szlovák-román összefogás az uniós kisebbségi jogok ellen?

A sajtóban megjelent román külügyi információk szerint a Smer-SNS-Most-Híd alkotta szlovák kormány csatlakozott Románia beadványához, amely a luxemburgi uniós bíróságon támadta meg a Minority SafePack elnevezésű európai kisebbségvédelmi kezdeményezést. Az elmúlt hetekben a felvidéki, az erdélyi magyarság körében és más uniós tagországokban is aláírásgyűjtési akció indult a kezdeményezés támogatására, amelynek célja, hogy egymillió aláírás összegyűjtését követően az Európai Unió a tagállamok számára kötelező jellegű kisebbségvédelmi jogszabályokat alkosson. A Felvidéken az aláírásgyűjtést a

Magyar Közösség Pártja szervezi és koordinálja.

Az MKP-pénteken levélben fordult a szlovák belügyminisztériumhoz, hogy első kézből tájékozódjon a sajtóban megjelent információk valóságáról. A további lépésekről a szlovák belügy válaszában ismeretében döntünk.

Az MKP általánosságban véve felháborítónak tartaná, ha egy magyar szavazatokkal kormányra kerülő párt asszisztálna egy olyan lépéshez, amely szembemegy az Európai Unió területén élő kisebbségek, köztük a Kárpát-medencei magyarság érdekeivel.

Az MKP sajtóosztálya

csupán az Érsekújvártól északra elkerülő út megépítésével számolt. Ráadásul a Surány irányába vezető, északi elkerülő légvonalban csupán 19 kilométerre lenne az R 1-es gyorsforgalmi út nyitrai körkörös leágazásához. Véleményem szerint erre nincs szükség, hiszen a gyorsforgalmi utak ilyen sűrűségére még a jóval fejlettebb országokban (például Németországban) sincs példa. Ráadásul szemben állna ez az Európai Unió törekvéseivel is, amelyek szerint minél több agglomerációt kell csatlakoztatni a korszerű gyorsforgalmi úthálózathoz. A déli elkerülő ezt a célt szolgálna szemben az északkal, amit a megyei hivatal javaslata tartalmaz.

(Folytatás a 3. oldalon)

Bérházak épülnek

Jelenleg is csaknem harmincan várnak 2- és 3-szobás lakás-kiutalásra Gútan. – Az Állami Lakásfejlesztési Alap hozzájárulásával a déli zónában, ahol már van egy 18 lakásos bérháza a városnak, hamarosan elkezdődik egy 24 lakásos épülettömb építése – mondta Horváth Árpád polgármester. – Ezen a területen rendeztek a tulajdonviszonyok és a közművesítés korábban már megtörtént. Az építkezés jövőre veszi kezdetét

Séta a nőkért, a mellrák ellen

Gúta új keletű hagyományává válhat az a kezdeményezés, amelyet tavaly rendeztek először a Magyar Rákellenes Liga gyakorlata alapján. Dr. Németh Ivett mérnök szervezésének köszönhetően mintegy 150-en vonultak fel a város főútján, emlékezve azokra is, akiket ez az alattomos kór elragadott közülük.

Idén október 13-án, a felvonulás előestéjén a kultúrközpont Libresso-terében 18 órától dr. Both László radiológus tart előadást a különféle ráktípusok időbeni diagnosztizálásáról.

Szombaton a menet, vagyis a Seta a mellrák elleni harc jegyében nevet viselő ren-

dezvény 14 órakor indul a II. Rákóczi Ferenc Alapiskola hátsó udvaráról a vnk előtti tere, ahol Mgr. Szlovák Marián, a Nagyboldogasszony-plébániatemplom esperese mond áldást, majd a résztvevők közös ima keretében felengedik a remény léggömbjeit.

EGYMILLIÓ ALÁÍRÁS

A SOKSZÍNŰ EURÓPÁÉRT

MINORITY SAFEPAK INITIATIVE

www.mkp.sk

MK

Magyar Közösség Pártja

PENIAZE S NAJLAHŠOU SPLÁTKOU

NAJLAHŠIA POŽIČKA

od 600 € do 10 000 €

KOMÁRNO, ul. Petőfiho 11
☎ 0918 709 049
Magyarul is BESZÉLÜNK

SLOVENSKÁ REPUBLIKA

40

9 771339 910001

Enyhülhet az állandó torlódás a Komenský utcában

Szinte minden reggel és délután hosszú sor alakul ki a Komenský utcán, a forgalmas szakaszon keresztül sokan érkeznek a belvárosba. Az októberben megvalósuló fejlesztésnek köszönhetően javulhat a helyzet, letérő sávot építenek és megújul a fényjelző. Az idei fejlesztési tervek közé bekerült a Komenský utca keresztvezetékének bővítése és fejlesztése. Ez magába foglalja egy jobbra letérő 84 méter hosszú sáv kiépítését a Rákóczi utcai keresztvezetékénél, az ott található gyorsétterem előtt. Ugyancsak megújulnak a forgalmi lámpák a keresztvezetékben, aminek köszönhetően egy digitális rendszer figyeli a forgalmat és a jelzések ehhez igazodnak. Az új fényjelző rendszer lehetőséget kínál összhangba hozni a forgalmat a további keresztvezetékkel, így az átmenő forgalom is gyorsabban elhagyhatja a várost. A közbeszerzést a Nope Rt. nyerte meg 168 ezer eurós ajánlattal. A közlekedési fejlesztések terén több mint két évtizedes tapasztalattal rendelkeznek. A kivitelezés előreláthatólag október folyamán valósul meg.

EGY NAP A MÚZEUMBAN

A dél-komáromi múzeum október 13-án 16.30–18.30 óráig a múzeum főépületében (Dél-Komárom, Kelemen L. u. 22.) gazdag programmal várja látogatóit. **Számadó Emese:** Régészeti emlékek madár- és dróntávtáblából (előadás), **Sulyok Sándorné, Füßy Józsefné:** A leletkutatás gyötrelmei, **Delbó Gabriella:** A régészeti leletfeldolgozás rejtelmei, **Pókornyai Gábor:** Nézzünk a dobozok mélyére! **Burai László:** Egy kiállítás képei című előadását, interaktív bemutatóját hallgathatják meg.

Tamási Áron írói munkásságának jeles ismerői Ezüstérmesek lettek a Selye gimnazista lányok Farkaslakán

Még június végén magyartanárunk, Spátay Adriana állt elő a javaslatával, hogy már a nyári szünetben kezdjük meg a felkészülést, olvassuk el a versenyhez kapcsolódó temérdek kötelező és ajánlott irodalmat. A versenyt annak apropóján szervezték, hogy az ismert és elismert székely írók idén ünnepeljék születése 120. évfordulóját. A tavalyi, a Shakespeare nyomában című vetélkedő sikerén felbuzdulva természetesen beleegyeztünk, hogy jelentkezünk. Így esett, hogy az idei tanév nekem és két osztálytársnőm, Menyhárt Sára és Gažik Viktória számára – hogy úgy mondjam – in medias res kezdődött, ugyanis rögtön szeptember második hétvégéjén Erdélybe utaztunk, hogy részt vehessünk egy irodalmi versenyen, melynek témája a 120 éve született Tamási Áron élete és munkássága volt.

Szeptember 14-én, csütörtökön délután indultunk Budapestre, ahol csatlakoztunk testvériskolánk, a Szent István Gimnázium versenyzőjéhez, majd együtt buszoztunk Székelyudvarhelyre. A majd 12 órás út rendkívül



Ismerkedés a nevezetességekkel

hosszú és fárasztó volt. Reggel 7 óra értünk a székelyudvarhelyi Tamási Áron Gimnázium (mely szintén testvériskolánk) kollégiumához, ahol megszálltunk erre a három napra. Mivel közülünk ketten is a kollégisták tarka életét éltek, számukra már igazán otthonos volt ez a helyzet.

A délelőttöt a Szent István gimnasekkel együtt Szejkéfürdőn töltöttük. Ez a hely főleg Orbán Balázsról (ugyancsak székely író, illetve néprajzi gyűjtő is), valamint az egymás után

hosszú sorban elhelyezkedő, jellegzetes székely kapukról híres. Ebéd után rájöttünk, még nem sikerült egészen regenerálódnunk a sok utazás után, szóval a kollégiumban pihentünk. Estére azonban már elegendő energiánk volt ahhoz, hogy kicsit feltérképezzük Székelyudvarhelyt. Keresztül-kasul jártunk a várost, sétáltunk népebb és néptelenebb utcákban egyaránt. Megállapítottuk, hogy egy valóban csodálatos helyre jöttünk. Habár nagybacska városról van szó, nem volt autódudától hangos, sokkal több embert láttunk gyalog, biciklivel közlekedni (sőt gördeszkával és görkorival is), mint kocsival. Mindig kellemes nyüzsgés uralkodott, de sosem volt túlszűfolt vagy fojtogató a város légköre. Kedvenc helyünk a város közepén elhelyezkedő hatalmas, kitűnően kiépített park lett.

Szombat reggel izgatottan ébredtünk, hisz aznap került sor jöveteleink eredeti céljára. Délelőtt minket és versenytársainkat kisbuszokkal fuvaroztak el Farkaslakára, Tamási szülőhelyére. Az esemény a helyi művelődési központban került megrendezésre. Összesen nyolc csapat vett részt a magyar nyelvterület különféle helyeiről: két budapesti, két fertőendrédi, egy lengyeltői, egy borsi, egy székelyudvarhelyi, valamint a mi csapatunk. A verseny viszonylag rövid idő alatt lezajlott, csak egyszer tartottunk egy rövid szünetet. Összesen hatféle feladatot kaptunk, amelyek minden szempontból érintették Tamási életét és műveit. Az egyik legviccesebb és legérdekesebb talán az volt, amikor imunk kellett egy úgynevezett „feleselő párbeszédet”, majd elő is kellett adnunk. A versenykésztők a Tamási-művekből, valamint a székely mentalitásból vették az ötletet, a székely emberek ugyanis köz tudottan keveset beszélnek, de ha mondanak valamit, annak súlya van. A székely író alkotásaiban, különösen az Ábelben ez gyakran fel is lelhető. Olvasmányélményeink alapján nem is volt nehéz hasonlókat kreálnunk. Minden csapat nagyon ügyes volt, sok humoros kis jelenetnek lehettünk tanúi. A feladatok között azonban szerepelt olyan is, amely abszolút nem nyerte el a tetszésünket: különböző fényképeket mutattak nekünk az író életéből, és meg kellett állapítanunk, kik szerepelnek rajta. Sokszor fogalmunk sem volt a válaszról, hisz azokat a fotókat most láttuk először. Nem számítottunk ilyen versenyfeladatra. Ettől függetlenül úgy éreztük, elég sokat tudtunk, és megtettünk mindent, amit lehetett a jó eredmény érdekében. A pontok összegzése után be is igazolódott a megérzésünk: második helyezést értünk el, mindössze négy ponttal lemaradva a Tamási Áron Gimnázium csapatától. Tekintve, hogy ők hazai pályán mozogtak és Tamási közegében nőttek fel, nemcsak hogy elégedettek, hanem határozottan büszké is voltunk az elért eredményünkre. A kiértékelést követően



A Selye János Gimnázium 2. helyezést elért csapata: Finta Viktória, Gažik Viktória és Menyhárt Sára

értékes jutalomban részesült minden csapat és a felkészítő tanárok. Egy kiadós ebéd után boldogan távoztunk a verseny helyszínéről. Már csak az maradt hátra, hogy még másfél napig élvezzük erdélyi tartózkodásunkat, a Tamási-összeszt mélyen a táská alá rejtve. Szombaton megtekintettük Tamási szülőházát, ahol maga az író unokaöccse, a most 87 éves Sipos Mátyás mesélt nekünk nagybátyjáról. Páratlan élmény volt olyan embertől hallani a nagy székely íróról, aki a való életben is ismerte őt, s mindezt hamisítatlan székely tájszólásban adta elő. Sipos Mátyást látni és hallani

olyan volt, mint találkozni a múlt tanújával. Vasárnap folytatódott az élmények sorozata: egy hatalmas túrát tettünk a híres Hargitára. A hegy tetejéről gyönyörködtünk az előttünk elterülő mesebeli tájban, majd az innen jóval messzebb lévő Szőkö-vízesést csodáltuk meg, amely mélyen a fák között van elrejtve, és meglehetősen kacs-karingós út vezet odaig. De megérte, a látvány kárpótolt minket a sok gyaloglásért.

A délután elérkezével azonban indulnunk kellett, hogy elérjük a buszt. Nem volt nagy kedvünk nekivágni a hosszú-szadalmas és kimerítő útnak, tudva, hogy mit hagyunk itt. Mindenesetre szerintem mind a hárman kijelenthetjük, hogy megérte erre a versenyre jelentkezni, nemcsak az elért eredmény miatt, hanem mert olyan helyeken járhattunk, melyekről azt mondják (s most már mi is megerősíthetjük), hogy minden magyarnak látnia kell legalább egyszer. Biztos vagyok benne, hogy életem során még vissza szeretnék térni oda, és remélem, hogy nem most láttam Erdélyt utoljára.

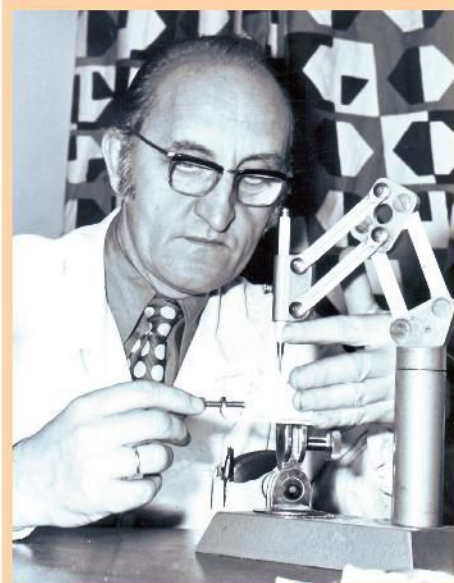
Finta Viktória, III. A

Köszöntjük a 90 éves Kovács Kálmánt, a fogtechnikusok nagy öregjét

Büszke komáromi vagyok

Kovács Kálmán köztisztviselőnek örvendő komáromi polgár, akit sokan ismernek és becsülnék, hiszen az elmúlt évtizedekben az egészségügy és a sport területén végzett szorgos munkájával kivívta magának ezt a tiszteletet. Mivel jómagam is régen ismerem őt és kedves családját, azért a közelgő 90. születésnapja alkalmából felkerestem őt és kedve feleségét Nádor utcai otthonukban, hogy a jókívánások mellett elbeszélgessünk az életéről, sikereiről, örömeiről.

– Napjainkban is mozgékony vagyok, a feleségemmel együtt naponta járjuk a várost, dolgozunk a szigeti kertünkben és mindig elfoglaljuk magunkat, sohasem unatkozunk – kezdte mosolyogva Kovács Kálmán.



– Komáromban születtem, az őseim is itt éltek és itt nyugszanak a katolikus temetőben. A komáromi Majláth-féle elemi iskolába jártam, majd a bencés gimnáziumban érettségiztem. Leventeként előbb cseh fogságba estem, onnan

megszökte Regensburgba, amerikai fogolytáborba kerültem. Innen 1946-ban kerültem haza. Mint sokan mások, én is részt vettem az új hajógyár építésében, s közben a munkám mellett szakmát tanultam. Mindig is érdekelt a fogászat, azért fogtechnikusnak tanultam ki. Közben mint úszó és vízilabdázó alapító tagja voltam a KAC vízilabdaklubnak. A helyi Csemadok-alapszervezetben is aktívan tevékenykedtem. Katonai szolgálatom letöltése után kerültem az egészségügybe, mint fogtechnikus. Az egykori Klapka téri poliklinika épületében kezdtem el dolgozni Kálmár Oszkárnak, a fogászat főorvosának irányításával, akitől sokat tanultam. Kálmár olyan korszerű fogászati laboratóriumot alakított ki, amelynek az egész Csehszlovákiából csodájára jártak. Közben állandóan tanultam, képeztem magam Pozsonyban, Brnóban. A 80-as években atesz-tációs vizsgát tettem a kivehető fogpótlásból. Nagyon szerettem a munkámat, tanítottam az új kollégákat, még a feleségem is szakmabeli lett. A hajógyári fogászatot dolgozó Losonszki Irénnel 1954-ben kötöttem házasságot. Munkám elismeréseként 1954-ben a fogtechnikai laboratórium vezetőjévé nevezték ki, a Komáromi járás összes laboratóriuma a vezetésem alá tartozott. Összetartó kollektíva volt

a miénk, a hálás ügyfelek szerint mindig áldásos és pontos munkát végeztünk. Közben kvalifikációs tanfolyamokat vezettem az egészségügyben és segitettem az újítási mozgalmat, a fejlődést. Szinte, nem is akarom elhinni, hogy 48 évig dolgoztam a szakmában, ebből 41 évig a fogtechnikai laboratórium vezetője voltam. 1991-ben mentem nyugdíjba, addigra sikerült olyan szakembereket képeznem, akik tudásukkal méltán léptek a nyomdokaimba – emlékezett vissza.

Szerénységből nem említette, hogy több szakmai kitüntetésben részesült, amelyek közül kiemelkedik az 1987-ben az egészségügyi minisztérium által adományozott érdemes dolgozó kitüntetés.

– A családodról és a hobbidról még nem is beszéltem – fűzöm tovább a beszélgetés fonalát.

– Ahogy már említettem, Irénke a feleségem mindenben a társam és segítőtőm volt. Két fiunk született, Attila geodéta, Kamill pedig mezőgazdasági mérnöki diplomája ellenére sohasem dolgozott a szakmájában. A kerékpároknak szentelte az életét, övé a közismert Piko-Bike kerékpárszaküzlet és klubjával



A régi kollégák között: (balról) Szabó Gyula, Kovács Irén, Tasnádi Péter, az ünnepelt Kovács Kálmán, Hrivik Géza és Őszi Ferenc

örégbiti Komárom sporthímevét. Feleségemmel szinte naponta örülhetünk az öt unokának és a négy dédunokának. Hobbim a kertészet és a szőlészet, mindkettőnek napjainkban is hódolunk a feleségemmel. Mindig is szerettem az aktív tevékenységet, a tétlenség idegesített. Mindezek mellett sokat olvasok, beszélgetek a feleségemmel, kereszt-rejtvényt fejtek és sok tudományos programot nézünk.

Amikor feltettem a az ilyenkor önként adódó kérdést a hosszú élet titkáról, huncutul rám nézett és így felelt: – Az egészséges életmód, a sok mozgás, sportolás. Télen és nyáron egyaránt kijárunk gyalog a kertbe, és naponta megiszom a kétdecis fehérboromat. Nem fejezhetném be másképpen ezt a tanulságos beszélgetést, minthogy magam és a volt kollégák nevében is szívből gratuláljak, és további jó erőt és egészséget kívánjak neki kedves családjá körében.

Dr. Bende István

Nyitott napok a gútai magán szakközépiskolában

A Gútai Magyar Tannyelvű Magán Szakközépiskola ezúton értesíti az alapiskolák végzős diákjait és azok szüleit, hogy november 10-én (pénteken) és november 16-án (csütörtökön)

NYITOTT NAPONAK tart. Az iskola naponta 8 és 15 óra között szeretettel várja az alapiskolák pályaválasztás előtt álló tanulóit és szüleit. Bővebb tájékoztatást a

0907 743 332, illetve 035/777 50 80-as telefonszámon kaphatnak az érdeklődők.



Az R7-es egyelőre vágyálom marad

(Folytatás az 1. oldalról)

Érsekújvár város területrendezési terve is a déli irányú elkerüléssel számol, hiszen a járási székhely déli részén találhatók az ipari létesítmények, szállítmányozó vállalatok, a vámhivatal és a jelentősebb lakótelepek. A komáromi gépkocsivezető számára nem mindegy, hogy a jövőben 15 perc alatt juthat el a gyorsforgalmi útra, avagy Érsekújváron áthaladva, fél óra alatt. A parkányiak számára sem mindegy, hogy huszonöt perc alatt jutnak el a majdani gyorsforgalmi útra, amely a jövőben Bajcsnál húzódna, avagy Érsekújváron keresztül haladva, háromnegyed óra alatt.

Pozsony és Kassa között, kelet-nyugati irányban az ország közepe táján észak-déli irányú gyorsforgalmi utat kell építeni, előbb, vagy utóbb. Ez lenne az észak-déli irányú, R3-as gyorsforgalmi út. 2004-ben a Zsolna és Párkány közötti terület polgármesterei aláírásával is támogatották azt a petíciót, amely a Zsolna-Garamszentkereszt-Léva-Zseliz-Párkány irányú R3-as, déli gyorsforgalmi út megépítését szorgalmazta. Az észak-déli irányú gyorsforgalmi út vonatkozásában Nyitra megye területrendezési tervébe értelemszerűen ez a változat került, hiszen a nehéz gazdasági helyzetben levő Nyitra megye leginkább leszakadó Garam menti térségét – Lévatól egészen Párkányig – kedvezően érintené. A leszakadó térség gazdaságfejlesztése Nyitra megye alapvető érdeke. 2009-ben, a területrendezési terv kiegészítésekor és módosításakor a tervbe iktatták az út másik változatát, amely Zólyom-Korpona-Ipolyság érintésével húzódik. A megye területrendezési tervének mai javaslata viszont az eredeti változattal immár nem számol, csupán az utóbbi nyomvonallal. Itt kell megemlíteni, hogy 2006-ban sikerült elemünk: a közlekedési tárca három variánsban gondolkod-

jon – Zólyom-Korpona-Ipolyság, R1-Garamszentbenedek-Léva-Zseliz-Párkány között, végül pedig a Garamszentbenedek-Léva-Ipolyság variánsban. Majd a legtapasztaltabb szlovákiai közlekedési tervezőiroda környezeti, gazdasági és társadalmi-szociális összehasonlító tanulmányt készített a három változatról. Mindhárom összehasonlításban a Garam mentén húzódó, általunk javasolt változat lett a legelőnyösebb, ráadásul az első változatnál Korpona térségében Natura 2000-es érintettség is van. Ezen felül Szlovákia és Magyarország között évek óta hiányzik a megállapodás e nyomvonal határmetszési pontjáról.

2015 elején az R7-es és az R3-as gyorsforgalmi utak eredeti nyomvonalának megtartása céljából a megye új területrendezési tervéhez módosító indítványt kezdeményeztem. Teljesen nyilvánvaló, hogy a korszerű utak gazdasági felhajtóereje Nyitra megyében sokkal kézenfekvőbb az R3-as második változatánál, hiszen 70 km hosszúságban húzódna végig a Garam mentén, leszakadó, hátrányos helyzetű térségben. Míg az első változat csupán 12 km hosszúságban érintené a megyét, igaz, szintén leszakadó, hátrányos térségben, Ipolyság körzetében. Nyitra megye területrendezési tervének figyelembe kellene vennie a megye gazdasági és társadalmi fejlődésének programjában, illetve a megye vidékfejlesztési stratégiájában foglaltakat. Mindkét hosszú távú, stratégiai terv elsősorban a leszakadó, hátrányos helyzetű térségek felkarolásával, gazdaságfejlesztésével és közlekedési infrastruktúrájuk korszerűsítésével próbálja megoldani a megye szociális, társadalmi gondjait. Az utóbbiakat vegyük komolyan, ne legyenek azok üres, semmitmondó papírkötegek!

(Folytatása következik)

Gyorshajtás miatt baleset

Egy 25 éves kamocsai motoros súlyos balesetéhez riasztották pénteken délelőtt a nyitrai légi mentőket. Gúta és Bogyarét között a fiatal motoros egy kanyarban leesett a motorról és a betonfalnak ütközött. A mentőhelikopter a balesethez közeli réten szállt le és az érsekújvári kórházba szállította a fiatal embert, aki súlyos sérüléseket szenvedett a mellkasán, a kezén és az egyik lábán. Állapota válságos.

Szép korúak látogatása a győri állatkertben

A kolozsnémai nyugdíjas otthonban rendszeresen szerveznek kirándulásokat, kulturális rendezvényeket a lakóknak. Különösen érdekes számukra, ha testvérintézményük lakóit kereshetik fel Alsószélin. Nemrégiben alkalmuk nyílt arra is, hogy a komáromi vár létesítményeit meglehessék.

Szeptember folyamán egy tízfős csoport kérésére a győri állatkert meglátogatására indultak. Ez az intézmény gondolt a mozgássérültekre is, ezért ők is bejárták a kiterjedt állatkertet, megcsodálhatták a karnyújtásnyira levő állatokat. Megnézték a mindig éber szurikákat, a gyűrűsfarkú

makikat és a lajhárokat, mások pedig a patásokban gyönyörködtek. A kirándulás után fáradtan ugyan, de sok-sok élménnyel gazdagodva tértek vissza megszokott szobájukba, ahol mindenkinek jölesett a késő délutáni pihenő.

Molnár Rozália
szociális nővér



A közbeszerzési pályázatok lezárása és az engedélyeztetések befejezése után megkezdődhet a Nagyboldogasszony Egyházi Iskolaközpont teljes felújítása

Gúta egyik büszkesége lesz

Az első demográfiai mélyhullám idején került sor a gútai oktatásügy átszervezésére, hiszen az óvodák üresen álltak. Mivel a belvárosban többnyire középkorúak, illetve idősebbek éltek, a Brünni óvodakomplexum egy része feleslegessé vált. Ekkor Berkes Imre akkori plébános támogatásával és a városi képviselő-testület jóváhagyásával az épületek egy részében létrehozták a Nagyboldogasszony Egyházi Iskolaközpontot, amelynek látogatói az érettségi megszerzése után búcsúztak csak az iskolától.

Sajnos, az iskola kezdeti éveinek eredményei azt tükrözték, hogy annak színvonala elmaradt az elvárásoktól, ráadásul a második demográfiai hullám, egyre kevesebb diák járt az iskolába. Napjainkra szerencsére változott a helyzet, az iskola irányítása magas színvonalú oktatást vezetett be. Ennek következményeként az épület túl szűknek bizonyult.

– Lényegében két fontos dolog sürgette az iskola épületének a felújítását. Maga az épület az 1965-ös árvíz után került átadásra és teljes vezetékhálózata, vagyis a fűtés, a csatornarendszer és az elektromos hálózat elavult. Másrészt 22 tanterembe másfél száz gyerek jár, ezért ideje speciális szaktantermeket, laboratóriumokat

kiepíteni, melyekhez napjainkban egyszerű lehetőségeket biztosíthatnak a könnyűszerkezetes felépítmények és a padlástér. Csakhogy ötven évvel ezelőtt lapos tetőzettel terveztek ezeket az épületeket, amelyek folyamatosan beáztak, így előbb azt kell megoldani – tájékoztató bennünket Decsi Katalin iskolaigazgató. Ők



egy magyarországi pályázatot céloztak meg, s ennek eredményeképpen 1844 ezer eurót nyertek.

– Ezzel régi vágyunk is tel-

jesült, iskolánk saját tornaterme is lesz, nem kell a forgalmas főúton átkelve, más intézmény tornatermében megtartani az órákat. Az átépítés ideje alatt „alberletben” tanítunk, ám az új iskolaévet már a felújított épületben szeretnénk megkezdni – mondta az igazgató.

Felvételnél (fent) Decsi Katalin iskolaigazgató és Tóth Árpád igazgatóhelyettes értékeli a pályázatokat, (balra) zavartalanul folyik az oktatás az „alberletben” is.

Őszi nagytakarítás

A Komáromi Városi Hivatal értesíti a város polgárait, hogy október 20-tól november 6-ig a őszi nagytakarítás keretén belül nagyméretű szeméttároló konténereket helyeznek ki a kertvárosi és lakóövezetekben.

FIGYELEM, VÁLTOZÁS!

Egyes helyszíneken kizárólag a zöldhulladék elhelyezésére, további konténerek állnak rendelkezésre!

Az őszi nagytakarításra a következő időrendi felosztásban kerül sor:

• október 20-tól 23-ig a Selye u., Klapka György u., Rozália tér, Damjanich u., Belső körút, Építész u., Tó u., Mély u., Nagy ér sor, Nagy sor, Augustus 29. u., Kassai u., Megyericsi u., Körút, Vasút u., Gazda u., Ifjúság u., Csák Máté u., Munkás u., Béke u., Szakszervezetek u., Építők u., Ipar u., Szabadság u., Határőr u., Duna rakpart, Handlovai u., Prowazek u., Aranyember u., Seress Rezső u., Eötvös u., Várút, Patak u., Czuczor Gergely u., Örsűjfalu, Kava, Gyulamajor, Gadóc

• november 3-tól november 6-ig az Újfalu kertek, Vadas, Cserhát, Szentpál, Kabátfalu, Harcsás, Kis-Izsa, Sistas, Téglagyár, Izsa út, Holt-Vág, IV., V., VI. bástya, Pozsonyi út,

Selye utcai kertek, Diófásori kertek, Doprastav mögötti kertek, illetve az Erzsébet-sziget lakói számára helyeznek ki konténereket. A harcsási úton üzemelő gyűjtőudvar szintén alkalmas a lomtalánításból származó hulladék, illetve zöldhulladék díjmentes elhelyezésére. A gyűjtőudvar nyitvatartási ideje: hétközben hétfő kivételével 10 és 18 óra között, szombaton 8 és 12 óra között.

A hulladék lerakása az elhelyezett konténerekre kívül tilos és büntetendő! A zöldhulladék részére elhelyezett konténerekbe más hulladék elhelyezése szigorúan tilos!

További információk:

VH Komárom, Súlyos mérnöknel tel. 035/2851 362, Clean City s.r.o.: p. Potáchné tel.: 035/771 30 91

ERŐS KÉPVISELET RÉGIÓ

Farkas Iván

FARKAS IVÁN, MEGYEELNÖKJELŐLT

MEGYEI VÁLASZTÁSOK
2017. november 4.

Növényvédelem

Ősz a kiskertben

A globális felmelegedést egyelőre klímaváltozásra igazítanám ki ebben a nehezen kiszámítható szélsőségekre hajlamos időjárásunkban.

Októberre már majdnem minden kerti terményt fel- és leszedtünk – van akinek már üvegből mosolyog vissza, vagy a fagyasztójában hűl a kerti betakarítása.

Talán még a káposzta és a cékla várja, hogy sorra kerüljön és felszedjük. A gondos gazda kertjében a többi letermett növény – paradicsom, paprika, uborka – ilyenkor már a komposztálóban érlelődik.

A kertekben azonban akad még munka bőven. Bármennyire is furcsa, egy lemosó permetezést is érdemes még az ősszel beiktatni, hiszen tavasszal sokszor nehéz alkalmas időpontot találni rá. Azt tanácsolják a gazdaboltosok, hogy az almaszedés után, de még a teljes lombhullás előtt kell elvégezni a permetezést, hogy a lehullott leveleket is fertőtlenítsa a permetlé. Általában réz- és kénhatóanyagúakból válogassunk erre a célra, olajos szerekkel csak három-négy évente tanácsos lemosás-szerűen permetezni.

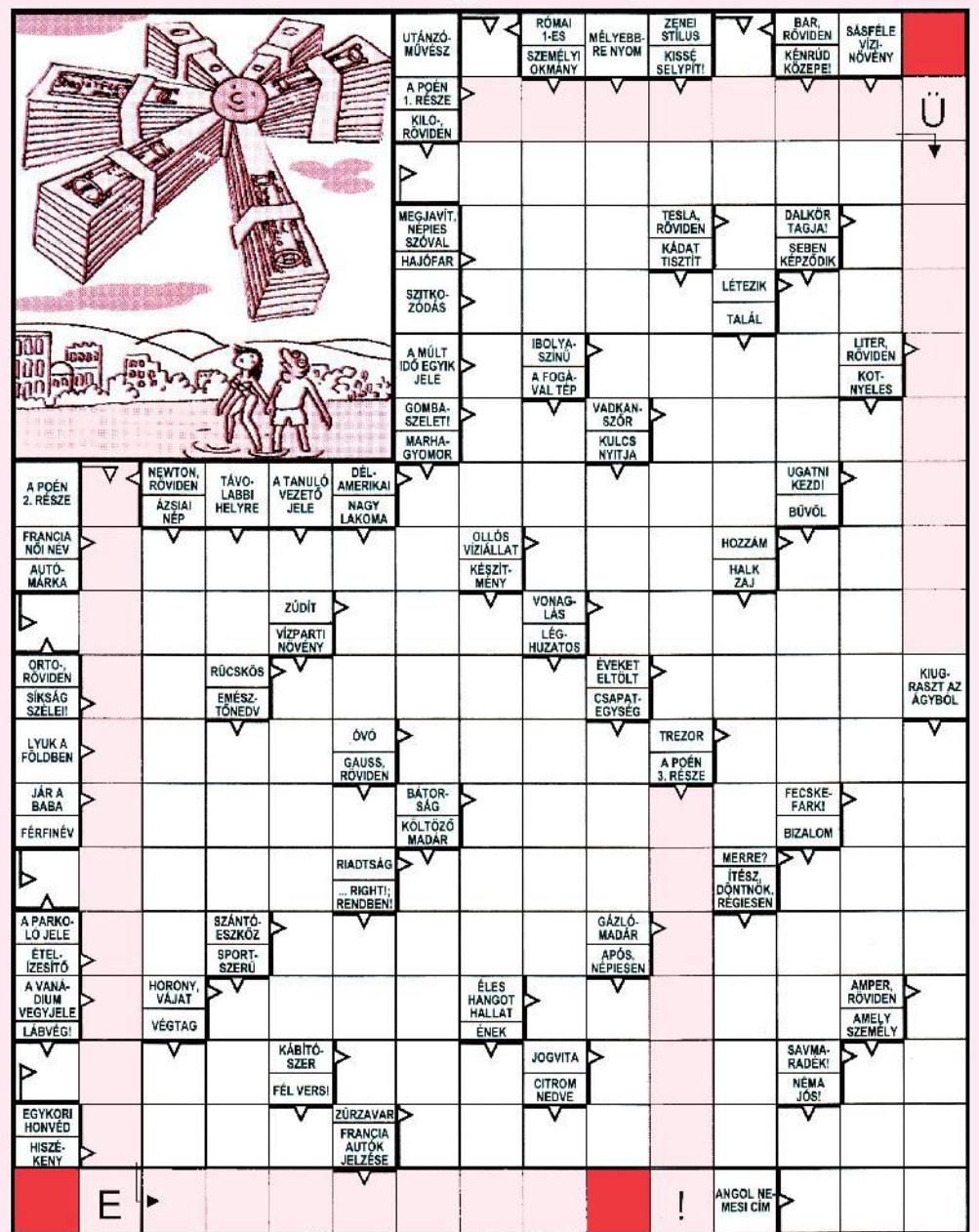
A kiskertekben a lehullott leveleket összegyűjtjük és elégetjük és azután valamelyik lemosó permetező szerrel alaposan lekezeljük fáinkat. Nagyon későre sem tanácsos halasztani ezt a permetezést, mert a kórokozók késő ősszel már felkészülve a télre jobban ellenállnak a gombaölő szereknek is.

Októberben van az ideje az őszi szántásnak is, amit a kertben ásóval lehet elvégezni. Az ilyen őszi ásást – aki teheti – szerves trágyázással érdemes összekötni. A téli csapadék is jobban bejut a talajba – nem folyik el, s le a felszínen – s a leforgatott növénymaradványok is javítják, vagy karbantartják a talaj szerkezetét. Miután megismerkedtünk táptalajunk erősségeivel és gyengeségeivel, ideje eldönteni, hogy mire lehet még szüksége, hogy egészségesebb alapot szolgáltatasson a benne termő növények számára. Elsősorban szerves anyagokról van szó – komposzt, trágya, falevelek, stb. – de számos olyan dolog is segíthet, amelyekről nem is gondolnánk, hogy kiváló „étrendkiegészítők” a táptalaj számára. Ilyen például a kávézacc. A maradék kávé ugyan savassága miatt nem érdemes ráönteni a növényekre, a kávéfőzés mellékterméke, a zacc azonban rendkívül jótékony hatással lehet a táptalajra. Egy jó műtrágyához szükséges mindhárom anyagot – nitrogén, kálium, foszfor – tartalmazza, nem csoda tehát, hogy számos kertész előszeretettel alkalmazza őket. A kávézacc továbbá a mikroorganizmusok gyarapodásában is segít, amelyek vonzzák a földgilisztákat. Használhatjuk akár a saját maradék zacunkat is, de ha nem szoktunk kávézni, akkor érdeklődjünk egy közeli kávézóban, ahol mindig van egy jó adag belőlük! Kevesen

tudják, hogy a teát is számos módon használhatjuk a táptalaj egészségének javítására. A levegővel dúsított komposzttea az egyik legalkalmasabb erre a célra. Az ilyen jellegű komposzttea tele van hasznos mikroorganizmusokkal (például gombák), amelyek segítenek a talaj minőségének javításában. Fontos, hogy papír, selyem vagy egyéb lebomló anyagi teafiltereket gyűjtünk össze – a polipropilénből készült filterek például nem alkalmasak erre a célra, de a bennük található teafü ugyanúgy használható, csak éppen a filtertől kell előtte megszabadulnunk. A tea nitrogénnel tölti fel a komposztot. Nem csak a növényeket táplálja, de segít távol tartani a gyomokat és a talaj vízmegtartását is elősegíti. Egy kis főzött teával is lepermetezhetjük a növényeket (természetesen hozzáadott citrom, cukor és egyéb édesítőszer nélkül) – a teában található csersav ugyanis jót tesz a növényeknek. És ha már kézből van az ásó, ilyenkor van ideje a gyümölcsfák, vagy bogyósok telepítésének is. Az ültetőgödört a tervezett telepítést megelőző hónapban célszerű kiásni, az sem baj, ha csak tavaszi ültetésre kerülhet sor. Két dologra azonban mindig fordítsunk figyelmet. Az ültetést megelőzően kerüljön a gödör aljára egy jókora lapátnyi szerves trágya és a talajlakók ellen használjunk valamilyen rovarölő szert. Erről legközelebb bővebben szólnunk.

-la-

Méregdrága nyaralás



A megfejtéseket minden hónap 15-ig kérjük eljuttatni szerkesztőségünkbe (levélben, vagy e-mailban):

Dunatáj szerkesztősége, Kiscsapó utca 22., 94501 Komárom

E-mail cím: dunataj@oznam.sk

A könyv a legszebb ajándék

A leggazdagabb tankönyv- és kottakinálatot nálunk találja!

Tankönyvek, szépirodalom, gyermek- és ifjúsági irodalom, kották, szótárak

Madách könyvesbolt • Jókai utca 25.

• 945 01 Komárom •

☎ 35/7731 9014 • e-mail: madachkonyv@gmail.com

www.madachkonyv.com

humor-csokor

Egy fickót telefonon felhívja az orvosa:

– **Uram, tegnap megkaptuk a tesztek eredményét. Sajnos van egy rossz és egy még rosszabb hír.**

– **Mi a rossz hír?**

– **Önök halálos betegsége van, maximum 24 órája van hátra.**

– **Úristen, és mi az, ami ennél is rosszabb hír?**

– **Tegnap elfelejtettem szólni.**

A szegény vidéki tiszteletes hazamegy, és látja, hogy a felesége egy szép új ruhát próbálgat a tükör előtt. Meglátva az árcédulát, rémülten felkiált: – **Hogyan tudta ezt megvenni? Tudod, hogy nem engedhetjük meg magunknak!**

– **Jaj drágám, – feleli az asszony – megláttam a kirakatban és szinte magához vonzott. A következő pillanatban már a próbafülkében találtam magam, és – ez csakis az ördög műve lehetett – valaki azt súgta, hogy: „Fantasztikusan nézel ki ebben a ruhában!”**

– **De jól tudod, hogy ha az ördög megkísért, hátat kell neki fordítanod!**

– **Igen, de azt mondta, hogy hátulról is jól nézek ki benne!**

A kisfiú mondja a mamájának:

– **Mama, az iskolában azal csúfolnak, hogy túl nagyok a fogaim.**

Erre a mama:

– **Jól van, csak ne beszélj annyit, mert elkoptatod a parkettát!**

Elég legyen már cicus!
Bármelyik percben felébredhetnek,
tényleg mennem kéne...!



HOROSZKÓP

Megmondják a csillagok

VÍZÖNTŐ (január 21. – február 20.) Egyszerűen muszáj valamiben hinnie, kell, hogy a maga elé kitűzött célokért tudjon küzdeni, még ha azok nem is egészen reálisak. Ha ezt sikerül elfogadtatnia partnerével, ő is kevésbé fog aggódni realitászérke miatt és végre ön is nyugodtan szárnyalhat és fantáziálhat.

HALAK (február 21. – március 20.) Végre elérkezett az az időszak a párkapcsolatában, amikor képes ellazulni, lazítani és leveti a páncélját. Partnere örömmel tapasztalja mindezt, de talán ő is érzi, hogy leküzdte egy kis részét még mindig elrejt, és éberen őrködik, nehogy valahogyan kiszolgáltatottá, vagy függővé váljon.

KOS (március 21. – április 20.) Azokban az időszakokban, amikor a nyakába szakad minden otthoni teendője, valószínűleg újra azt érzi, hogy a család és az otthon területe nem elegendő intellektuális képességeinek és érdeklődési körének kielégítésére. Mindenképpen gondoskodjon más, nagyobb szabadságot és lehetőségeket nyújtó programokról!

BIKA (április 21. – május 20.) Ezen a héten szokatlanul közlékeny hangulatban lesz, szívesen tárja a világ és környezete elé érzelmeit. Az öntől megszokott óvatosság és megfontolt-ság mintha soha nem is létezett volna. Nyugodtan engedje el magát, kedvesének nagyon is kedvére lesz ez a fajta változás, úgy érzi majd, mintha új partnere lenne.

IKREK (május 21. – június 21.) Ön tud hűséges társ lenni, képes a tartós kapcsolatra, de ha sokáig nem történik semmi változás, vagy ha partnere – akár csak egy időre is – nem jelent önnek kihívást, türelmetlenné válik. Mindenképpen olyan párt keres magának, akivel harcolhat és akit soha nem tud egészen legyőzni.

RÁK (június 22. – július 22.) Lehet, hogy felbukkan ezen a héten egy komolyabb kísértés, de ön legfeljebb csak eljátszadzik a gondolattal, hogy mi lenne, ha... Közben nehezen tudja akár csak elképzelni is, hogy felrúgja eddigi életét, azt a biztonságot, amit mostani párja jelent önnek és kilépjen az ismeretlenbe.

OROSZLÁN (július 23. – augusztus 23.) Egészen elbűvöli, hogy partnere milyen pontosan képes kifejezni érzelmeit. Bármilyen más témában képtelenség önt zavarba hozni, akármit képes néven nevezni és szavakba foglalni, de saját érzelmeivel kapcsolatban ezt mintha külön tanulnia kellene. Legyen türelmes önmagával, ahogyan párja is.

SZÜZ (augusztus 24. – szeptember 23.) Meglehetősen mozgalmasságnak ígérkezik most családi élete. Mintha minden rokona őnt szeretné most látni, több helyre meghívják és szívesen eleget tesz ezeknek az invitálásoknak. Jól esik megtapasztalnia, milyen sokat jelent családjának és meny-nyire számíthatnak önre.

MÉRLEG (szeptember 24. – október 23.) Kedvező időszak arra, hogy új feladatokba fogjon, vagy együttműködjön másokkal. energiája és ereje határtalanul tünhet, különösen a fizikai tevékenységek terén. A máskor neheznek tűnő akadályokat most könnyedén legyűrheti. Ha bárkivel problémája van, ideje rendezni.

SKORPIÓ (október 24. – november 22.) A hónap utolsó hetében találkozik valakivel, akivel nagyon gyorsan bonyolódhat egészen közeli kapcsolatba. Mivel általában sokat gondolkozik érzelmi kapcsolatairól is, és rengeteg kommunikációra van szüksége, hogy közel engedjen magához valakit, önön múlik, mennyire lesz viharos gyorsaságú a közeledés.

NYILAS (november 23. – december 21.) Környezetét sokszor megtéveszti a külseje. Vonásainak finomsága, az a fajta szépség és természetes elegancia, ami árad önből, arra enged következtetni, hogy belül nem sok mindenre lehet számítani, pedig önben bizony egyesül a finom szépség és a hihetetlen éleseszüség.

BAK (december 22. – január 20.) Elképesztő mértékben bíz saját képességeiben, az önbizalma azonban most könnyen változhat elbizakodottsággá, ha nem rendelkezik elegendő önmérséklettel. Körülzsongják a hódolói, és ön nem szívesen bántja meg egyiküket sem nyílt visszautasítással, inkább mindenkit hiteget egy kicsit.

GALERIA FOTO

DIGITÁLIS LABOR ÉS FÉNYKÉPÉSZ MŰTEREM

FUJIFILM
DIGITAL
IMAGING

- * fényképek kidolgozása csúcstechnikával (digitális, analóg)
- * igazolvány, családi, termék, riport fotózás
- * exkluzív esküvői képek, tablok, beltéri, kültéri fényképezés
- * régi fényképek felújítása
- * képes ajándéktárgyak (bőgre, triko, párna, puzzle, 3D fotokristály, fotomedál stb.)
- * albumok, keretek, filmek árusítása

MÁR 26 ÉVE

Komárno

Františkánov 14.

Tel.: 0905 918 628

E-mail:

galerialphoto.kn@gmail.com

* Bérbe vennék Komáromban folyamatos árukiállítás céljából 10-12 m²-es üzlet-helyiséget. Tel.: 0950 591 112.

Eladó 3-szobás felújított téglalakás saját fűtéssel az Anglia-parkban. Tel.: 0903 490 695.

WALDEK S. R. O.

Bejáratí ajtók
már
43,00 eurótól

Beltéri ajtók már

35,00 eurótól

**PVC ajtók
és ablakok
akciós áron!**

www.waldeksk

Meštianska 3019

Komárno

Telefonszám:

0948 252 606.

Hosszú távra (min. 5 év)
bérléni földet
Gúta környékén 20 ha-ig.
Telefon: 0908 463 830

* Sírkövek vésése, festése!
Tel.: 0908 753 072.

* Eladó félig kész családi ház 12 áras telekkel Keszegfalván, a főút mellett. Közművesítés, ipari áram, öntözésre szolgáló gyűrűsút. Ár megyegezés szerinti. Tel.: 035/7740 478.

„Magasabb teljesítmény, nagyobb dinamika, és akár 6%-al alacsonyabb fogyasztás.”

Jozef Vydra

podkapotou.sk

NEM HISZI?

JÖJJÖN ÉS TESZTELJE
LE AZ ÚJ 1.0 TSI MOTORT.



A FABIA modell kombinált átlagfogyasztása és CO₂ kibocsátása:
4,4 - 4,6/100km, 101 - 107 g/km. Illusztrációs foto.



ŠKODA
SIMPLY CLEVER

JOBB EGYSZER KIPRÓBÁLNI, MINT SZÁZSZOR ELOLVASNI.

Döntsön saját tapasztalatai alapján, hogy mi a véleménye az új 1.0 TSI motorról.

Jöjjön el letesztelni az új háromhengerest, és szerezze be az 5 éves szervizre az 50%-os kedvezményt, Paket Plus felszereltséget, eredeti tartozékokat 300 € értékben, valamint a meghosszabbított 5 éves garanciát.

Jelentkezzen még ma a teszttelvezetésre.

skoda-auto.sk

Az Ön hivatalos ŠKODA márkakereskedése:

HELORO s.r.o., Hadovská cesta, 945 01 Komárno

Tel.: 035/774 08 61, predaj@heloro-cars.sk, www.heloro-cars.sk



COM-therm – energetická spoločnosť Vyše 10 rokov na trhu

Dodávame teplo do 10 000 domácností a vyrobíme denne 24 MWh elektrickej energie.



COM-therm
výroba tepla a TUV

so spoľahlivým dodávateľom plynu



Sídlo spoločnosti: Miletičova 55 | 821 09 Bratislava | Prevádzka spoločnosti: Palatinova 39 | 945 01 Komárno
www.comtherm.sk

CLEAN city

Vnútrotná okružná 53
945 01 Komárno

Tel.: 0907 562 522, 035/7713 003
cleancitykomarno@gmail.com

Ponúkame Vám kontajnerovú prepravu stavebného a priemyselného odpadu v 3 m³, 5,5 m³, 8 m³ kontajneroch. Cena obsahuje aj poplatok za legálnu skládku.

Konténeres hulladékszállítás, építési törmelék és ipari hulladék 3 m³, 5,5 m³, 8 m³-es konténerekben. Az ár nemcsak a fuvardíjat tartalmazza, hanem a legális hulladéklerakó díját is.

**NAJLEPŠIE CENY V OKRESE KOMÁRNO!
A KOMÁROMI JÁRÁS LEGJOBB ÁRAI!**

Régi (háború előtti)
rádiókat gyűjtök.
Tel.: 0915 094 045.



REKOM
Rekonštrukcia by-
tov * Lakásfelújítás
Tel.: 0948 622 051,
0905 450 570

Kiadó
30 m²-es üzlethelyiség
Komáromban,
a Petőfi utca 11. szám alatt.
Tel.: 0905 348 611

Férfi-, női és gyermekruha javítása,
öltöny, bőrkabát, nagykabát alakítása,
cipzárbevarrás a megszokott helyen!
Gúta, Mély (Hiboká) utca 1.
(A központi buszmegállónál)

Donyján Mónika várja Önöket!

Nyitva tartás:

Keddőtől péntekig
9-től 12 óráig,
14-től 17 óráig
szombaton
9-től 11 óráig
Tel.:
0915 601 330

C-SERVICE k. f. t.

Meštianska 3019 * Komárno
WIMAX – gyors drótnélküli INTERNET
Komáromban és környékén.

Cserélje le lassú és elavult WiFi internetjét
egy új és biztonságos technológiára!

www.cservice.sk * Tel.: 035/77 31 731



**KLIMATIZÁCIÓS
BERENDEZÉSEK**



**SZIGETELŐ-
ANYAGOK**



**ENERGIA-
RENDSZEREK**

Felújítja otthonát?
Jó lenne a fűtésen spórolni?

Van megoldás!



ThermoShield®
high performance in paint



Palatinova 39, 945 01 Komárno • Tel / Fax: +421 035 770 3009 • E-mail: heloro@heloro.sk

www.heloro.sk

COM-therm – energetikai vállalat Már több mint 10 éve a piacon

Komáromban 10 000 lakásnak szolgáltatunk távfűtést, melegvizet és napi 24 MWh villamos energiát is legyártunk.



COM-therm
távhő- és melegvíz-szolgáltatás

a megbízható földgázszolgáltató partnerünkkel



Cégünk székhelye: Miletičova 55 | 821 09 Bratislava | Működési területünk: Palatinova 39 | 945 01 Komárno
www.comtherm.sk

KOM Polster s.r.o.

firma vyrábajúca
čalúnený nábytok,
príjima pracovníkov
na nasledovné pozície:

šička, vodič vysokozdvížných
vozíkov a výrobný robotník.
Možnosť zaučenia.
Ponúkame dlhodobú prácu,
bezplatnú autobusovú prepa-
vu.
Žiadosti očakávame:

Kárpitozott bútörökat
gyártó vállalat
azonnali belépéssel
felvesz dolgozókat
a következő szakterületre:

varrónő, targoncavezető,
gyártási munkás.
A betanítást biztosítjuk!
Tartós munkaviszonyt kíná-
lunk. Autóbuszal történő
szállítás biztosított!
Jelentkezését várjuk:

tel.: 035 785 2033

e-mail: info@kom-polster.eu

Adresa: Kom Polster s.r.o.

Hlavná 78

45 04 Nová Stráž

MŰSORAJÁNLAT

október 7-től 13-ig

SZOMBAT

M1

5.55 Magyar gazda, 9.15 Hírvilág, 12.45 Ma délután, 18.00 Híradó, 18.30 Ma este, 19.30 Híradó, 20.25 Sport hírek, 20.35 Ma este, 22.00 Ma éjjel, 0.03 Éjszakai program

TV2

7.00 TV2-matiné, 12.55 Gyilkos sorok (amer.), 14.00 Övobácsi (amer.), 15.55 A szultána (török), 17.00 Megtört szívek (török), 18.00 Tények, 18.55 Én, a robot (amer.), 21.20 Még drágább az életed! (amer.), 0.30 Fegyvernép (amer.), 2.50 Hazudj, ha tudsz! (amer.)

RTL Klub

6.40 Kölyökklub, 12.40 HighLife, 13.40 Glades (amer.), 14.50 A mentalista (amer.), 15.55 Tucatlajával olcsóbb 2 (amer.), 18.00 Híradó, 18.50 Fókusz, 20.00 X-Faktor, 22.30 Csajos buli (amer.), 0.30 Öngyilkos bevetés (amer.)

RTL II

11.00 Az élet csajos oldala (amer.), 13.00 Nő a baj (amer.), 15.00 A gyanú árnyékában, 16.00 A gyanú árnyékában, 20.00 Nonstop (amer.-francia), 22.10 Castle (amer.)

M2

11.20 Gógyi felügyelő, 12.40 Mirr-Murr a kandúr, 12.50 A gyűszűnyi erdő lakói, 13.20 A kis herceg legújabb kalandjai, 14.05 Hopp mesék, 15.00 Pólo, 16.40 A gumimacik, 19.45 Zou, 20.15 Egyszer volt, hol nem volt (amer.), 21.05 Én vagyok itt!, 22.40 MR2 Akusztik

Duna tv

10.25 Családbarát, 13.20 Peru, Chile, 13.50 A világörökség kincsei, 14.10 Szerelmem a szomszédom (magyar), 15.40 Szerelmi láz (magyar), 17.00 Gasztroangyal, 18.35 Szerencseszombat, 19.30 A pénz boldogít (amer.), 21.30 Alljon meg a nászmenet! (amer.), 23.20 Összeomlás (amer.)

Duna World

11.35 Bohóc a falon (magyar), 13.20 Tözsér Árpád, 14.20 Hangvilla, 14.50 Hősies tenor, 15.45 Hogy volt?, 16.45 Új idők, új dalai, 17.20 Család-barát, 18.55 Térkép, 19.25 Izörzök, 20.00 Mindenből egy van, 21.35 A Bagi Nacsa Show, 22.35 Tóth János (magyar), 23.45 Opera Café

Pozsony 1

12.40 Az élet fonala, 13.50 Mint az éjszaka és a nappal (német), 15.25 A test titkai, 16.25 Szlovákia, szeretlek!, 17.50 Úttalan utakon, 18.30 Építs házat, ültess fát!, 19.00 Híradó, 20.25 A test titkai, 21.20 Talkshow, 22.15 A szerelem árnyoldalai (olasz), 23.40 Mint az éjszaka és a nappal (német)

Pozsony 2

13.55 Vadászoknak, 14.25 Tesztmagazin, 15.05 Hegyek, állatok, őrzők, 15.45 FIFA magazin, 19.00 Esti mese, 20.00 Hírek, 20.10 Örangyalok, 20.40 Viszlát a pokolban, barátaim! (olasz), 22.00 Gomora

Markíza tv

7.50 Madagaszkár pingvinjei (amer.), 8.15 Beethoven 3 (amer.), 10.15 Agymenők (amer.), 11.10 Táncolj!, 14.15 Bölcsék kövére (amer.), 18.20 Így mulat az elit, 19.00 Híradó, 20.30 Fedőneve: U.N.C.L.E. (amer.), 23.05 Halálfutam (amer.)

JOJ TV

9.00 A Simpson család (amer.), 10.35 Csillag születik, 12.15 Két bébiszitter kalandjai (amer.), 14.35 12 kör (amer.), 18.20 Szuper karaoke, 19.00 Krimi, 19.30 Híradó, 20.35 Take Me Out, 22.50 Biborhegy (amer.)

VASÁRNAP

M1

5.55 Magyar gazda, 9.00 Ma délelőtt, 12.45 Ma délután, 18.00 Híradó, 18.30 Ma este, 19.30 Híradó, 20.25 Sport hírek, 20.35 Ma este, 22.00 Ma éjjel, 0.02 Éjszakai program

TV2

7.00 TV2 matiné, 9.30 Falforgatók, 12.45 Gyilkos sorok (amer.), 13.50 Dr. House (amer.), 14.50 Az ördög jobb és bal keze (olasz), 17.25 Ripost, 18.00 Tények, 18.50 Sztárban sztár, 21.45 Világok harca (amer.), 00.15 Szemben a Nappal (amer.), 2.10 Doktor Rush (amer.)

RTL Klub

6.45 Kölyökklub, 10.45 Életmódkalauz, 12.55 Profi a konyhában, 14.30 Az utolsó órában (amer.), 15.40 Dumb és Dumber (amer.), 18.00 Híradó, 18.45 X-Faktor, 21.15 Bosszúállók (amer.), 0.40 Elvesztett (amer.)

RTL II

9.05 Családi bosszú (amer.-kanadai), 11.05 Nő a baj (amer.), 12.55 Segítség, bajban vagyok!, 17.55 Francia csók (angol-amer.), 20.00 Kisanyám (amer.), 22.25 Romy és Michele (amer.), 0.10 Kisanyám (amer.), 2.25 Francia csók (angol-amer.)

M2

12.50 A gyűszűnyi erdő lakói, 13.20 A kis herceg legújabb kalandjai, 15.15 A kis időutazók, 16.40 A gumimacik, 17.25 Aladdin, 17.50 Dr. Plüssi, 18.15 Tüskevár (magyar), 20.15 Egyszer volt, hol nem volt (amer.), 21.10 Street Dance (angol), 23.20 Egyjátékos mód (magyar)

Duna tv

9.25 Egyházi műsorok, 13.10 Univerzum, 14.05 Marco Polo (izraeli-olasz), 15.30 Három csenget (magyar), 17.00 Hogy volt?, 18.35 A kalandor és a lady (angol), 19.25 Magyarország szeretlek!, 21.00 Éjszakai rohanás (amer.), 23.10 Válogatott gyilkosok (amer.)

Duna World

10.25 Térkép, 11.05 Szerelmes biciklisták (magyar), 13.20 Nagyok, 13.45 Reformáció hétről hétre, 13.55 Peru, Chile, 15.55 Önök kérték, 16.55 Ismerd meg!, 18.55 Öt kontinens, 20.00 Gasztroangyal, 21.35 Próbaút, 22.30 Hogy volt?, 23.30 Kulturális híradó

Pozsony 1

11.00 Szlovákia képekben, 13.00 Az ajtó mögött, 13.30 Poirot (angol), 15.10 A túzijáték (cseh), 16.35 Menjünk a kertbe!, 17.15 Labdarúgás, 21.45 Állj, mert nem talállok el! (cseh), 23.15 Labdarúgás, 0.00 Poirot (angol)

Pozsony 2

9.40 Tesztmagazin, 13.25 Színészlegendák, 13.40 A vénasszony bosszúja (csehszlovák), 14.45 Jégkorong, 18.30 Esti mese, 20.00 Híradó, 20.25 Indiai nyarak (angol), 22.20 Az élet egy csoda (szerb), 0.50 Hírek

Markíza tv

7.25 Tom és Jerry kalandjai, 9.50 Boyard erőd, 11.40 Rendőrákadémia 2 (amer.), 13.25 Fedőneve: U.N.C.L.E. (angol-amer.), 15.50 Rex (szlovák), 17.05 Niké, 17.50 Felvég, alvóg, 19.00 Híradó, 20.30 Táncolj!, 23.30 A farm, 1.15 Férfi, vagy szerető? (amer.)

JOJ TV

8.35 A Simpson család (amer.), 9.35 Csillag születik, 11.10 Vadmacskák (amer.), 13.20 Thor: A sötét világ (amer.), 15.45 Új keretek, 16.50 Szuper nyaralók, 17.50 Új lakások, 19.00 Krimi, 19.30 Híradó, 20.35 James Bond (amer.), 23.50 A titok nyitja (amer.), 2.00 Dada felnőtteknek (amer.)

HÉTFŐ

M1

9.00 Ma délelőtt, 12.45 Ma délután, 18.00 Híradó, 18.30 Ma este, 19.30 Híradó, 20.35 Ma este, 22.00 Ma éjjel

TV2

6.20 Mokka, 12.30 Walker, a texasi kopó (amer.), 13.35 Családi titkok, 14.45 Paula és Paulina (mexikói), 15.45 A sors útjai (mexikói), 16.50 Bosszú vagy szerelem (török), 18.00 Tények, 19.00 Vigyázat, gyerekkel vagyok!, 20.50 Az 50 milliós játszma, 22.30 Tények extra, 22.55 Max Payne (amer.), 1.00 Bünnös Chicago (amer.)

RTL Klub

5.30 Jó reggelt, skacok!, 13.10 Éjjel-nappal Budapest, 14.20 Survivor, 15.40 A szeretet útján (török), 16.50 Story extra, 17.20 Fókusz, 18.00 Híradó, 18.55 Survivor, 20.05 Éjjel-nappal Budapest, 21.25 Barátok közt, 22.05 Dr. Csont (amer.), 1.30 Döglött akták (amer.)

RTL II

11.00 Ünökjátszma (amer.), 12.50 Segítség, bajban vagyok!, 13.50 A gyanú árnyékában, 14.50 Showder Klub, 16.30 Gordon Ramsay, a konyha öröge, 17.30 Segítség, bajban vagyok!, 20.30 Showder Klub, 23.00 Barátok közt, 23.30 Új csaj (amer.)

M2

12.25 Nálátok vannak állatok?, 13.05 Pupák, 13.15 Vipo és barátai, 15.40 Gondos bocsok, 16.25 Mesélj nekem!, 18.00 Szófia hercegnő, 19.45 Sam, a tűzoltó, 20.15 Tuti gimi (amer.), 21.00 Holnap tali!, 21.35 Én vagyok itt, 22.45 Odaát (amer.)

Duna tv

12.45 Jamie 15 perces kajái, 13.15 Charlie, majom a családban (német), 14.05 Don Matteo (olasz), 15.10 A vidéki doktor (német), 16.00 A múlt árnyékában (szlovák), 17.00 Ridikül, 18.35 Rex felügyelő (német-osztrák), 19.30 A hegyi doktor (német-osztrák), 20.25 Kékfény, 21.25 Hawaii 5.0 (amer.), 22.15 Rejtélyek asszonya (amer.), 23.45 Aranypart (amer.)

Duna World

11.30 Ragaszkodom a szerelemhez (magyar), 13.45 Izörzök, 14.20 Öt kontinens, 14.50 Itthon vagy!, 15.15 Roma magazin, 16.15 1100 év Európa Közepén, 17.20 Család-barát, 19.00 Ösztálytársak, 19.45 Lehettem volna., 20.00 Hogy volt?, 21.35 Tűzvonalba (magyar), 22.30 Ridikül

Pozsony 1

12.20 Nők klubja, 13.55 Menjünk a kertbe!, 14.30 Építs házat, ültess fát!, 15.30 Esély, 16.25 A világ madártávlából, 16.55 Talkshow, 17.50 Párbaj, 18.20 Öten öt ellen, 19.00 Híradó, 20.25 Lazítsd el magad! (olasz), 22.05 Riporterek, 22.35 Dr. Martin (szlovák), 23.30 R.I.S. (olasz)

Pozsony 2

12.00 Élő panoráma, 14.25 Park, 15.30 Nemzetiségi magazin, 17.10 Szlovák falvak enciklopédiája, 18.30 Esti mese, 20.00 Hírek, 20.10 A diagnózis, 21.30 Tudományos magazin, 22.30 Gyökereim (iráni)

Markíza tv

10.50 Józsefszéki viszonyok, 11.50 Cobra 11 (német), 12.50 A farm, 15.50 Családi történetek, 17.25 Reflex, 17.55 Családi történetek, 19.00 Híradó, 20.30 Felvég, alvóg (szlovák), 21.50 A farm, 23.00 Családi történetek

JOJ TV

12.50 Topsztár, 13.15 Tárgyalóterem, 14.20 Csillag születik, 16.00 Rendőrök akcióban (szlovák), 17.55 Föld le anyámat!, 19.00 Krimi, 19.30 Híradó, 20.35 Inkognitó, 23.25 Elfuserált plasztikai műtétek, 0.25 Hawaii 5.0 (amer.)

KEDD

M1

9.00 Ma délelőtt, 12.45 Ma délután, 18.00 Híradó, 18.30 Ma este, 19.30 Híradó, 20.35 Ma este, 22.00 Ma éjjel

TV2

6.20 Mokka, 12.30 Walker, a texasi kopó (amer.), 13.35 Családi titkok, 14.45 Paula és Paulina (mexikói), 15.45 A sors útjai (mexikói), 16.50 Bosszú vagy szerelem (török), 18.00 Tények, 19.00 Vigyázat, gyerekkel vagyok!, 20.50 Az 50 milliós játszma, 22.30 Tények extra, 22.55 Születtett szobalányok (amer.), 23.25 A múlt fogságában (amer.)

RTL Klub

5.30 Jó reggelt, skacok!, 13.10 Éjjel-nappal Budapest, 14.20 Survivor, 15.40 A szeretet útján (török), 16.50 Story extra, 17.20 Fókusz, 18.00 Híradó, 18.55 Survivor, 20.05 Éjjel-nappal Budapest, 21.25 Barátok közt, 22.05 Castle (amer.), 1.20 Homeland (amer.)

RTL II

12.50 Segítség, bajban vagyok!, 13.50 A gyanú árnyékában, 14.50 Showder Klub, 16.30 Gordon Ramsay, a konyha öröge, 17.30 Segítség, bajban vagyok!, 19.30 Hagyjál főzni!, 20.30 Showder Klub, 21.30 Híradó, 22.00 Pimaszúr átcuccol, 23.00 Barátok közt, 23.30 Új csaj (amer.)

M2

12.25 Nálátok laknak állatok?, 15.05 Irány Dinóféld!, 15.40 Gondos bocsok, 16.15 Állatkerti sétány, 17.30 A dzsungel könyve, 18.00 Mickey egér játszótéren, 20.15 Tuti gimi (amer.), 21.00 Holnap tali! (magyar), 22.45 Odaát (amer.), 0.30 Lola (amer.-kolumbiai)

Duna tv

12.45 Jamie 15 perces kajái, 13.25 Charlie, majom a családban (német), 14.20 Don Matteo (olasz), 15.10 A vidéki doktor (német), 15.55 A múlt árnyékában (szlovák), 17.00 Ridikül, 18.35 Rex felügyelő (német-osztrák), 19.30 A hegyi doktor (osztrák), 20.25 Önök kérték, 21.25 Velvet Divatház (spanyol), 22.20 Cédruvált (amer.-kanadai), 23.10 A szerelem tengere (amer.)

Duna World

11.35 Hal négyesben (magyar), 13.40 Hazajáró, 14.10 Térkép, 14.40 Életkor, 15.05 Nemzetiségi magazinok, 16.00 Úturaló, 16.15 1100 év Európa Közepén, 16.50 Magyarország története, 17.20 Család-barát, 19.00 Dob + basszus, 19.30 Magyarország, szeretlek!, 21.35 Tűzvonalba (magyar), 22.30 Ridikül

Pozsony 1

12.20 Nők klubja, 13.55 Menjünk a kertbe!, 14.30 Építs házat, ültess fát!, 15.30 Lehetőség, 16.25 A világ madártávlából, 16.55 Brown atya, 17.50 Párbaj, 18.20 Öten öt ellen, 19.00 Híradó, 20.25 Wyatt Earp (amer.), 23.30 A határ (német)

Pozsony 2

12.05 Élő panoráma, 14.35 A diagnózis, 15.30 Magyar magazin, 16.00 Nők a világ végén, 18.30 Esti mese, 20.00 Hírek, 20.10 A Föld bolygó, 21.00 Dokumentumfilm, 22.30 Szlovákia történelme

Markíza tv

10.00 Családi történetek, 11.50 Cobra 11 (német), 13.50 A farm, 15.00 Rendőrségi történetek, 16.00 Családi történetek, 17.00 Híradó, 17.25 Reflex, 17.55 Családi történetek, 19.00 Híradó, 20.30 Boyard erőd, 22.10 A farm, 22.45 Veszedelemes viszonyok, 23.55 Cobra 11 (német)

JOJ TV

9.50 Tárgyalóterem, 12.00 Híradó, 12.50 Topsztár, 13.15 Tárgyalóterem, 14.25 Csillag születik, 16.00 Rendőrök akcióban, 17.00 Híradó, 17.55 Föld le anyámat!, 19.00 Krimi, 19.30 Hírek, 20.35 Senki sem tökéletes, 23.50 Hawaii 5.0 (amer.)

SZERDA

M1

9.00 Ma délelőtt, 12.45 Ma délután, 18.00 Híradó, 18.30 Ma este, 19.30 Híradó, 20.35 Ma este, 22.00 Ma éjjel

TV2

6.20 Mokka, 12.30 Walker, a texasi kopó (amer.), 13.35 Családi titkok, 14.45 Paula és Paulina (mexikói), 15.45 A sors útjai (mexikói), 16.50 Bosszú vagy szerelem (török), 18.00 Tények, 19.00 Vigyázat, gyerekkel vagyok!, 20.50 Az 50 milliós játszma, 22.30 Tények extra, 22.55 Alcák csapdája (amer.), 1.00 Koronák harca (angol)

RTL Klub

5.30 Jó reggelt, skacok!, 13.10 Éjjel-nappal Budapest, 14.20 Survivor, 15.40 A szeretet útján (török), 16.50 Story extra, 17.20 Fókusz, 18.00 Híradó, 18.55 Survivor, 20.05 Éjjel-nappal Budapest, 21.25 Barátok közt, 22.05 CSI: A helyszínelők (amer.), 1.55 Döglött akták (amer.)

RTL II

11.00 Ügynökjátszma (amer.), 11.55 A hidegsebész (amer.), 12.50 Segítség, bajban vagyok!, 14.50 Showder Klub, 16.30 Gordon Ramsay, a konyha öröge, 17.30 Segítség, bajban vagyok!, 20.30 Showder Klub, 22.00 Showder Klub Best of, 23.00 Barátok közt, 23.30 Új csaj (amer.)

M2

13.25 Animália, 14.20 Raju, a riksa, 15.05 Traktor Tom, 16.00 A bővös körhinta, 16.15 Allatkerti sétány, 17.05 Eperke és barátai, 17.30 A dzsungel könyve, 18.50 Dóra, a felfedező, 19.45 Sam, a tűzoltó, 20.15 Tuti gimi (amer.), 21.00 Holnap tali! (magyar), 22.45 Odaát (amer.), 0.30 Lola (amer.-kolumbiai)

Duna tv

12.50 Jamie 15 perces kajái, 13.25 Charlie, majom a családban (német), 14.20 Don Matteo (olasz), 15.10 A vidéki doktor (német), 15.55 A múlt árnyékában (szlovák), 17.00 Ridikül, 18.00 Híradó, 18.35 Rex felügyelő (német-osztrák), 19.30 A hegyi doktor (német-osztrák), 20.25 Tóth János (magyar), 21.00 Fábry, 22.00 Jöttem, láttam, beköltöztem (amer.)

Duna World

11.40 A hiba nem az álmában van (magyar), 13.20 Magyar gazda, 14.45 Kárpát expressz, 15.15 Nemzetiségi magazinok, 16.15 1100 év Európa Közepén, 16.50 Magyarország története, 17.20 Család-barát, 19.00 Dob + basszus, 19.30 Magyarország, szeretlek!, 21.35 Tűzvonalba (magyar), 22.30 Ridikül

Pozsony 1

12.20 Nők klubja, 13.55 Menjünk a kertbe!, 14.25 Építs házat, ültess fát!, 15.30 Lehetőség, 16.25 A világ madártávlából, 16.55 Brown atya, 17.50 Párbaj, 18.20 Öten öt ellen, 19.00 Híradó, 20.25 Wyatt Earp (amer.), 23.30 A határ (német)

Pozsony 2

12.05 Élő panoráma, 14.35 A diagnózis, 15.30 Magyar magazin, 16.00 Nők a világ végén, 18.30 Esti mese, 20.00 Hírek, 20.10 A Föld bolygó, 21.00 Dokumentumfilm, 22.30 Szlovákia történelme

Markíza tv

10.00 Családi történetek, 11.50 Cobra 11 (német), 13.50 A farm, 15.00 Rendőrségi történetek, 16.00 Családi történetek, 17.00 Híradó, 17.25 Reflex, 17.55 Családi történetek, 19.00 Híradó, 20.30 Boyard erőd, 22.10 A farm, 22.45 Veszedelemes viszonyok, 23.55 Cobra 11 (német)

JOJ TV

9.45 Tárgyalóterem, 12.00 Híradó, 12.50 Topsztár, 13.15 Tárgyalóterem, 14.25 Csillag születik, 16.00 Rendőrök akcióban, 17.00 Híradó, 17.55 Föld le anyámat!, 19.00 Krimi, 19.30 Híradó, 22.00 Szuper karaoke, 23.20 Elfuserált plasztikai műtétek (amer.)

CSÜTÖRTÖK

M1

9.00 Ma délelőtt, 12.45 Ma délután, 18.00 Híradó, 18.30 Ma este, 19.30 Híradó, 20.35 Ma este, 22.00 Ma éjjel

TV2

6.20 Mokka, 12.30 Walker, a texasi kopó (amer.), 13.35 Családi titkok, 14.45 Paula és Paulina (mexikói), 15.45 A sors útjai (mexikói), 16.50 Bosszú vagy szerelem (török), 18.00 Tények, 19.00 Vigyázat, gyerekkel vagyok!, 20.50 Az 50 milliós játszma, 22.30 Tények extra, 22.55 Hawaii 5.0 (amer.)

ESEMÉNYTÁR

GRATULÁLUNK

Névnapjukon szeretettel köszöntjük

október	7-én	Amália
október	8-án	Koppány
október	9-én	Dénes
október	10-én	Gedeon
október	11-én	Brigitta
október	12-én	Rezső, Miksa, Aurél
október	13-án	Kálmán, Edé

nevé kedves olvasóinkat és mindazokat, akik ezen a héten ünneplik születésnapjukat.

HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

Komáromban: a komáromi Szabó Attila és Takácsóvá Nikoleta, gyulamajori Kiss Gabriel és a komáromi Klimentová Tünde, Bendik Peter és Egyegová Martina

Gútán: a gútai Nagy Attila és a negyedi Bitterová Helena.

ÚJSZÜLÖTTEK

Komáromban született: a naszvadi Csontos Dorina, a muzslai Lancz Márton, az érsekújvári Hriňová Hana, a nagypakai Vašková Noémi, az újgyallai Rigóová Lily, a karvai Janík Noel, a nagysurányi Brandtová Liliana, a csúzi Dobročániová Sofia, a perbeti Bencsik Lea, a marcelházai Bak Marko, az imelyi György Esteban, a párkányi Baraková Nina, a komáromi Keresteš Márk, Kurina Krisztián, György Tibor Kristóf, Bacsá Nimród, Csutor Flórián, Garamszegi Marcel, Štefanec Patrik és Zaušková Júlia.

HALÁLOZÁS

Az elmúlt napokban örökre eltávozott körünk-ből: a komáromi Belák Alexander (83 éves), Dékány Katalin (78 éves), Kabát Anton (86 éves), Laková Magdaléna (92 éves), Fekete Júlia (62 éves), Mgr. Tarabčíková Olga (81 éves), a gútai Tóth Terézia (81 éves), Angyal László (90 éves) és Szabó Ferenc (58 éves), az őrújfalusi Ollé Tibor (65 éves), az imelyi Pastoreková Anna (79 éves), a nemesócsai Kosztolányi Mária (78 éves), valamint a csicsói Varga Kálmán (73 éves).

Emléküket megőriztük!

Köszönetnyilvánítás

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik szeretettünk,

Koczás Imre mérnök temetésén megjelentek, részvételükkel, virágaikkal fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család



Megemlékezés

Soha el nem felejtünk, szívünkben itt vagy velünk! Fájó szívvel emlékeztünk október 2-án,

Turcsék Lajosra Naszvadon, halálának 25. évfordulóján. Szerető felesége és öt gyermeke családjukkal



Eladók pulykák

élve 2,75 euro/kg
bontva + 2 euró/db.
Eladás fél pulykától!

Tel.: 0903 130 168, 0948 948 947

* Nyugdíjas özvegy férfi garzont keres Komáromban. Tel.: 0915 581 884.

* Eladó búza és árpa. Tel.: 0915 343 546.

Autószerelő végzettséggel munkatársakat keresünk autószerelő műhelyünkbe.

* Komáromi járás
* B-jogosítvány
Tel./kontakt: 0908 944 944

Házbiztosítás!
A legjobb áron!
Tel.: 0905 928 195.

Eladó Marcelházán, a Cinkot-hegyen
5-áras közművesített telken (kút, villany) nyaraló (2 szoba-konyha – új tető, kerítés) berendezéssel és 220 szőlőtőkével.
Tel.: 0915 221 535.

A Dunatáj receptkönyvéből

Tejfölös, tárkonyos krumplileves

Hozzávalók:

- 150 g tejföl
- 1 marék ecetes tárkony
- 0,7 kg közepes méretű füstölt oldalas
- 1,5 evőkanál liszt
- 6 db közepes méretű krumpli
- ízlelő szerint só,
- vagy ételízesítő



Elkészítése:

- A jól megmosott füstölt húst vízbe téve elkezdjük főzni.
- Amikor majdnem megfőtt a hús, beletesszük a felkockázott krumplit.
- Ha a krumpli félig megfőtt, hozzáadjuk a tárkonyt, és ízlés szerint fűszerezük sóval vagy ételízesítővel.
- A tejfölt és a lisztet csomómentesre összekeverjük. A leves levéből két kanállal hozzáadunk és ismét összekeverjük.
- Amikor a hús és a krumpli is megfőtt, hozzáadjuk a leveshez a lisztet tejfölt. Addig kavargatjuk, amíg a leves csomómentes nem lesz. Ha a végén nem vagyunk elégedettek a savanykás ízével és egy kicsit még savanyúbbá akarjuk tenni, hozzáadhatunk még 1 kanál tárkonyos ecetet.

Gyömbéres, almás morzsasütemény

Hozzávalók:

- 650 g alma tisztítva, kockára vágva
- csipetnyi gyömbérpor
- 40+50 g vaj
- 50 g fehér tönkölyliszt
- 50 g ciroklist (lehet zabliszt is)
- 50 g nádcukor
- csipet só



Elkészítése:

- A lisztet összekeverjük a cukorral, és kevés sóval, majd hozzáadjuk a kis darabokra vágott 50 g vaját, és egy villával morzsálósra keverjük.
- Az almadarabokat egy sütőtálba helyeztük, megszórjuk őrölt gyömbérrel, nem sokkal, csak kevéssel, és inkább keverjük el alaposan a gyümölcsben.
- A 40 g vaját vágjuk kis darabokra, szórjuk az almára. Majd a morzsával hintjük be egyenletesen a gyümölcsöt.
- 170 fokban előmelegített sütőben kb. 25-30 percig sütjük. Tálaláskor sűrű natúr joghurttal, vagy tejjel kínálhatjuk, vagy csak magában.

* Eladó búza és nyers tönkény. Tel.: 0905759327, 0908 411 095.

Autóbiztosítás!
A legjobb áron!
Tel.: 0905 928 195.

Nemzetközi fuvarozásra kamionszofőröket felvesszünk.

Feltétel:
* E + C gépkocsivezetői jogosítvány,
* pszichotest,
* megbízhatóság.
Pontos, precíz fizetés!
Tel.: 0905 689 134.

SZUDOKU

5		1	8	6				8		5	6				
	4					1						4			6
	9			4		7	2	6	3				4		
8		2				9	6	1	2	8			5	9	
1															
	5	9				8		4	9			5	8		3
	1	6		2			9		5				9		7
		5				3		2		1					
			4	5	6		2				7	6		5	

Nemzetközi fuvarozásra kamionszofőröket felvesszünk.
Feltétel: E + C gépkocsivezetői jogosítvány, pszichotest, megbízhatóság.
Pontos, precíz fizetés!
Tel.: 0905 689 134.



SLOVAKIA ENERGY

PRÁCA S TABLETOM!!!
EVIDENCIA OM ELEKTRINY A PLYNU.

Náplň práce: Preverovanie a zapisovanie odberných miest elektriky a plynu, komunikácia so zákazníkmi, komplexné riešenie požiadaviek konkrétneho zákazníka. Poskytnutie odborných informácií a služieb spoločnosti, administratívna činnosť.
Pozícia je vhodná aj pre absolventa.
Požiadavky, ukončenie SŠ vzdelanie.
Termín nástupu: ihneď.
Ponúkany plat: 1200 EUR+/mesiac.
Kontakt: SLOVAKIA ENERGY, budova Central office Dunajské nábrežie 4726, Komárno
Tel.: 0911 151 247
e-mail: mjambor@slovakiaenergy.sk

MEDCHIR
EGYNAPOS SEBÉSZET GÚTÁN

Kellemes környezetben, európai csúcsmínőségű sebészeti felszereléssel ellátott műtőnkben új szolgáltatással is jelentkezünk:

Plasztikai sebészetünkön vállalkunk

- mellnagyobbítást,
- mellek térfogatredukcióját,
- hasi korrekciót,
- arc- és fülplasztikát,
- régebbi hegek korrekcióját.

Érdeklődjön Gútán,
MEDCHIR Kft.
Kereszt utca 8. szám alatt, vagy telefonon:
035/ 7720 616 * 0907163 386.

Ambuláns kezelések:

hétfőn	7-től 15 óráig	Dr. Viola Miklós sebész
kedden	13-tól 18 óráig	Dr. Mária László sebész
szerdán	10-től 14 óráig	Dr. Viola Miklós sebész
csütörtökön	11-től 18 óráig	Dr. Viola Miklós sebész
pénteken	9-től 15 óráig	Dr. Mária László sebész

Már most gondoljon a télre!

Komárom
UHLIE- DREVO NA KÚRENIE
SZÉN – TŰZIFA
KOVÁCS-SZÉN

- Fabrikett
- Kemény tűzifa több méretben: vágva, hasítva, kalodában, big bag zsákban, ömlesztve, erdei méterre.

PREDAJ – ELADÁS: 0908 790 345
Zabezpečíme odvoz!
Biztosítjuk a kiszállítást!

Őszi hordóvásár!



Kaniszter 25 l – 8,28 Eur
Barel 50 l – 15,90 Eur
Barel 30 l menetes – 11,30 Eur
Barel 50 l – 10,50 Eur
Barel 60 l menetes – 13,65 Eur
Esővízes hordó 120 l – 18,15 Eur
220 L/395 – 29,65 Eur
220 L/471 – 29,65 Eur
hordó kapsos tetővel 120 l – 25,30 Eur

PREDAJ – ELADÁS: 0908 790 345
Zabezpečíme odvoz!
Biztosítjuk a kiszállítást!

Jókaiho divadlo v Komárne
Komáromi Jókai Színház
adresa: Petőfiho 1., 945 01 Komárno

zverejňuje zámer prenajať časť pozemku divadla
LV: 11245 parcelné číslo: 140/1 s výmerou 12 m2,
vhodné na umiestnenie 2 ks reklamných zariadení.
Cena nájomu minimálne 166 €/ks ročne. K žiadosti je potrebné doložiť potvrdenie, že uchádzač nie je osobou v zmysle § 9a ods. 6 a 7 zák. č. 446/2001 Z.z. o majetku vyšších územných celkov v znení nesk. predpisov. V prípade záujmu Vaše cenové ponuky posielajte na adresu:

Jókaiho divadlo v Komárne – Komáromi Jókai Színház,
Petőfiho 1., 945 01 Komárno
do 6.10.2017 v označenej obálke: „NÁJOM”
Bližšie inf. na tel. č. : 035/7908122 alebo 0907770517

LABDARÚGÁS

II. liga * KFC Komárom – Zólyom 3:1 (2:1)

Röviden és velősen így foglalhatnánk össze a találkozót: Bravúros győzelem! A bajnokság közepmezőjében játszó zólyomiak úgy jöttek Komáromba, hogy tudták, a KFC több meghatározó egyénisége, Militosyan, Sekulić és Podlucky is csak a lelátóról szurkolhat. Viszont hatalmas irammal kezdtek a lila fehérek, be is rúgták első góljukat, ám azt érvénytelennek ítélte a játékvezető. A találkozó 23. percében a vendégek jutottak a vezetéshez. Ennek ellenére a komáromiak nem roppantak össze, s

kihasználták, hogy az egyre idegesebb zólyomiak szabálytalankodtak és a 31. percben Matić értékesítette a büntetőt. Két perccel később az ő beadását Hovsepyan biztosan lőtte a zólyomi kapuba. A második félidőben már egyértelműen a hazai csapat irányította a mérkőzést, a vendégek csak védekezni tudtak. Ismét Hovsepyan volt az, aki megállíthatatlanul szőlőzött a pályán és végül berúgta a komáromiak harmadik gólját. Komárom a bajnokság 15. helyén áll, egyelőre 8 ponttal.

IV. liga – 8. forduló

Gúta – Alsószeli 1:1 (1:0) Az első félidőben enyhe pályafölénnyel játszó hazaiak a 32. percben Szikonya révén megszerezték a vezetést. A második félidőben viszont a vendégek indítottak rohamot a gútai kapu ellen, s a 61. percben egyenlítették ki. *** Imely – Szentpéter 3:0 (3:0)** A bajnokság két élvárosa között ádáz harc folyt, viszont az imelyiek ezúttal is bizonyították, hogy jogosan állnak a tabella élén. A 10. percben Gajdos lőtte első góljukat, majd a 19. percben Kender lőtt egy bombagólt. Az összecsavarodott vendégek védelmi hibáját a 30. percben ismét Kender használta ki. A második félidőben a vendégek mindent megpróbáltak, ám az imelyiek védelme minden gólhelyzetüket megakadályozott. *** A bajnokságban 1. Imely 19 ponttal, 2. Szentpéter 15 ponttal, 7. Gúta 11 ponttal.**

V. liga – 8. forduló

FK Actív Nagykeszi – Naszvad 0:0 A kesziek már az első percekben gólhelyzeteket alakítottak ki, de a naszvadi védelem ezeket hátrítani tudta. A vendégek jól taktikáztak, megérdemelten raboltak pontokat. *** Ógyalla – Ekel 0:1 (0:1)** A vendégcsapat a 11. percben Filko révén bebiztosította a vezetést, nem sejtve, hogy ezzel a góllal eldől a mérkőzés is. Fortuna istenasszony ezúttal nem segített Porubskynak sem, aki két kapufát is lőtt. *** Marcelháza – Udvard 1:2 (1:1)** A 22. percben Szórád vezetéshez juttatta a hazai csapatot, viszont két perccel

a félidő lefújása előtt a vendégek egyenlítették ki. A második félidőben is a hazaiak voltak kezdeményezőbbek, gólt azonban nem rúgtak, viszont az 56. percben az udvardiak voltak szemfülesebbek. *** Hetény – Zseliz 3:3 (0:1)** Ádáz küzdelem folyt a pályán, amelyből az első félidő végén még a vendégek jöttek ki győztesen. A második félidőben, a találkozó 68. percében Marikovec egyenlített, majd az utolsó percekben felgyorsultak az események, hiszen Blaho a 84., Konec a 87. percben lőtt gólt, viszont a 89. és 90. percben a vendégek még egyenlítették ki.

VI. liga – 9. forduló

Vágfüzes/Káva – Nemesócsa 6:0 (5:0) Taktika és küzdőszellem nélkül játszott a vendégcsapat, gondoskodva a hazaiak örömeiről. Góllövők: Czúkár 3x – 10., 27., 50. perc, Jancsó 2x – 18. és 20. perc, Kren 14. perc. *** Örsűjfalu – Dunaradvány 2:1 (1:1)** Enyhe pályafölénnyel volt a hazai csapat, amely a találkozó 19. percében Štrba révén vezetéshez jutott, ám az első félidő utolsó percében Kecskés egyenlített. A mindent eldöntő gólt az 54. percben Döme rúgta. *** Madar – Perbete 2:3 (0:0)** Az első félidő álmosága után, a 60. percben a vendégek szereztek meg a vezetést Koreň révén, majd a 75. percben Szabó egyenlített és Gáspár vezetéshez juttatta a madariakat. Az utolsó két perc viszont a perbetieké volt: a 89. percben Mlynár, a 90. percben Bagala lőtt gólt. *** Izsa – Marcelháza B 1:8 (0:5)** A

hazaiak számára vesszőfutás volt ez a találkozó. Góllövők: Hegedűs (17., 29., 42., 53. perc), Lesko (25., 79. perc), Vörös (5. p), Varga (67. p). A hazaiak becstületgólja a 46. percben született Simon révén. *** Búcs – Dunamocs 3:2 (2:2)** A hazaiak Simon mesterhármasának örülhettek (4., 41. és 84. perc), illetve szerencséjüknek, mert a vendégek csapatában csak Janik volt eredményes (21. és 38. perc). *** Szilós – Pat 1:0 (1:0)** Gere a 22. percben büntetéből szerezte meg a hazaiak gólját. *** Csallóközsaranyos – Keszegfalva 8:1 (4:0)** Az „edzőtalálkozó” góllövői: Lelkes (60., 75., és 85. p), Koczás (14., 63. p), Barton (16., 44. p), Berecz (33. p), illetve Rafael (73. p). *** Bátorkeszi – Újgyalla 2:1 (0:1)** Az újgyallai Szaraz a 43. percben a vendégek számára szerezte meg a vezetést, de a második félidőben Barton (73. p) és Szaraz (89. p) fordítani tudott az álláson.

VII. liga – 9. forduló

Ifjúságfalva – Bogyá/Gellér 1:2 (1:1) Góllövő Szócs, illetve Kacz és Dinga. *** Bogyarét – Nagysziget 2:4 (0:3)** Góllövő Ollé, Tóth, Lakatos (öngól), Fekete (öngól), illetve Fűri 2. *** Tany – Bajcs 1:3 (1:3)** Góllövő Vass, illetve Paluska és Nagy (2). Csicsónak szünnnapja volt.

GYORSASÁGI MOTOROZÁS

Vasárnap fejeződött be a kiskunlacházai repülőtér betonján a magyarországi gyorsasági motorverseny, ahol Szabó Coco István egyéni csúccsal és összesítésben 8.80 mp-es eredménnyel a dobogó legfelső fokára állhatott. Az új motorral a 402 m-es bűvös távon felállított csúcs elismerésre méltó!

KARATE

Nemzetközi karateversenyek Magyarországon

* Az első őszi versenyek sorát szeptember 2-án, a Szolnokon megrendezett nemzetközi összecsapás nyitotta meg, ahol 10 ország versenyzői mérték össze tudásukat felnőtt kategóriában. Itt Szlovákiát női nehézsúlyban Hupian Krisztina képviselte. Első ellenfele egy litván lány volt, akitől tavaly a döntőbe jutásért kapott ki, és a litván versenyző meg is nyerte a tornát. Idén rögtön az első körben összekapáltak és a 9. percben Tina megverte bíróival Krisztinát. Sajnos a második körben már sérült volt a keze, így nem tudott tovább menetelni, de ez is egy kiváló eredmény.

* A második őszi versenyre szeptember 23-án került sor az ugyancsak magyarországi Siklóson, amelyen 3 ország 37 sportklubja és több mint 230 versenyzője vett részt. Ez a verseny egyben válogató is volt a Európa-bajnokságra, amelyre Lengyelországban kerül sor november közepén. Szlovákiát öt fős csapat képviselte, ebből most két karatékának sikerült dobogóra állnia. Cserepes Zoltán (Seishin Nemesócsa) junior korosztályban a 65 kg-os súlycsoportban lett ezüstérmes. A többieknek is kiváló gyakorlási lehetőségük volt arra, hogy felmérjék, hol tartanak az Európa-bajnokságra való felkészülésben. Mindkettőjüknek gratulálunk a kiváló eredményekhez. Októberben még egy megmérettetés vár a karatékákra, Dunaszerdahelyen rendezik meg a Kovács Kata Zsófia-emlékversenyt.

Sensei Markovics János 4 dan

KOSÁRLABDA

Jövő héten rajtol a bajnokság – az utolsó felkészítő mérkőzés sikeres volt MBK Rieker COM-therm Komárom – Falco KC Szombathely 80:69 (31:41 * 15:12, 16:29, 25:10, 24:18)

A felkészülési időszak utolsó barátságos mérkőzésén a komáromi kosarasok jó taktikával és kellő erőnléttel léptek pályára a magyarországi kosárlabdliga vezércsapatához tartozó szombathelyiek ellen. Az első negyedben fej-fej mellett küzdöttek, sokszor a vendégek

vették át a találkozó irányítását, de végül hárompontos vezetéssel kezdtek a második negyedet.

A szombathelyiek változtattak taktikájukon és erős offenzívát indítottak, s ezúttal is bebi-



zonyosodott, hogy a komáromiak védelme még eléggé gyenge. Az utolsó két negyedben viszont a komáromiak ismét átvették az irányítást, míg végül 11 pontos vezetéssel zárták a találkozót.

BK 04 AC LB Igló – MBK Rieker COM-therm Komárom 91:78 (28:18, 23:17, 21:21, 19:22)

Nem várt eredménnyel zárult a komáromi csapat számára a bajnoki idény első találkozója. Már az első negyedben alaposan „leiskolázták” vendégeiket, akik sok esetben megelégedtek a csapatjátékukról és gyengén sikerült egyéni akciókkal próbálkoztak. Nem számoltak azzal, hogy az iglóiak remek védelmét szinte képtelenség áttörni. Igaz, a tízpontos fölény a második negyedben további hat ponttal növekedett, viszont érezhető volt, hogy a

komáromiak is változtattak taktikájukon. Ennek köszönhetően a második félidő kezdetétől a komáromi kosarasok fokozatosan felzárkóztak, néha már a fölényüket is megmutatták és döntetlent harcoltak ki. A negyedik játékrészben elsősorban a végjáték volt izgalmas, viszont a Duna-partiak ezúttal már győztesként fejezték be a negyedet.

Komárom pontszerzői: Tomič 26, Hoferica 12, Bowman 11 (14 felugrás)

SPORTHORGÁSZÁS

Újra nagyszabású maratoni nemzetközi bojlis horgászverseny Komáromban

Újból nagyszabású nemzetközi horgászversenyre került sor városunkban. Idén immáron másodszor rendezték meg a város horgásztaván a MMpeca Apáli Carp Cup 2017 elnevezésű bojlis horgászversenyt.

Szeptember 25-én déli 12 órakor kezdődött és megszakítás nélkül egészen szeptember 30-ig, ugyancsak déli 12 óráig tartott. Összesen 120 óra állt a versenyzők rendelkezésére, hogy megmutathassák ügyességüket, rátermettségüket. Azért esett a verseny erre az időpontra, mert a hatályban lévő szlovákiai jogszabályok a non-stop horgászatot csak szeptember végéig engedélyezik. A verseny folyamán csak a ponty, valamint az amúr volt pontozva, betartva az előírt minimális 3 kg-os alsó súlyhatárt. A versenypályát két szektorra osztották, az egyik a nyugati oldalon, míg a másik a keleti oldalon található erdős oldal partja volt.

A főbíró Fuisz Attila, valamint helyettese Riszdorfer Martin az egész verseny alatt mindvégig a horgászok rendelkezésé-



re álltak a nap 24 órájában. A versenyre összesen 17 csapat nevezett be. Az első halra nem kellett sokat várni, így már az első mérlegeléskor vízes lett a bírók mérlegelője is. Az első napok folyamán zömében ponty esett nagyobb számban zsákmányul, majd a verseny közepétől az amúrok is elkezdtek táplálékot keresni.

A verseny végére a csapatokból tizenháromnak sikerült a mérlegelési határt elérni halat zsákmányolnia, összesen 749,50 kg súlyban. Összesen 160 db hal vált rövid időre a szákok rabjává, melyből 152 db ponty, illetve 8 db amúr volt. Tíz hal meghaladta a 10

kg-ot is, a legnagyobb hal, egy ponty, a második estén került a bírók mérlegelőjébe, s a mérleg 13,90 kg-ot mutatott. A szerencsés horgász, mivel rajta kívül másnak nem sikerült nagyobb halat zsákmányolnia, büszkén vehette át a verseny kiértékelésekor a legnagyobb halért járó díjat.

A verseny végeredménye:

1. SHUBUNKIN CT (Bagin, Szép, Patócs) 315,85 p.,
2. JOBÓ CT (Švec, Felger) 90,10 p.,
3. BLACK LABEL TEAM (Kišvince Z., Pšenák, Őri) 79,90 p.

A legnagyobb pontyot Švec Jozef, a legnagyobb amúrt pedig Bagin Zsolt fogta. –futa-



... de ki fog kaszálni?

Elkészült a komáromi labdarúgó-stadion látványterve, amelyet Csényi Krisztián, a város főépítésze és édesapja, Csényi Olivér építész dolgozott ki. Ennek alapján elmondható, hogy a fűtött pálya (ez az I. és II. ligás sporteseményeinek alapfeltétele) mellett kiépülhet a műfüves pálya is, amely a folyamatos edzéseknek nyújt majd helyet. Az sem titok, hogy mindennek kiépítéséhez a magyar kormány biztosítja az anyagi fedezetet, hiszen erre sem a KFC-nek, sem a városnak nem lenne pénze. Megdöbbentő volt viszont a legutóbbi képviselő-testületi ülésen tapasztalható hozzáállás, öröm helyett ugyanis fanyalgás fogadta a kezdeményezést. A jelenlegi pálya mögötti terület bérletének szerződésében 3 hónapos felmondási időt javasoltak, sőt volt olyan képviselő, akinek az volt a legfontosabb, hogy a sportközpontban a pálya fűvét ki fogja kaszálni.



dunatáj

– magyar nyelvű, KEHILA-haver díjjal jutalmazott regionális hetilap • Kiadja a Danubius Kiadóvállalat a Bethlen Gábor Alap támogatásával • Főszerkesztő: Morovics Lajos • Rovatvezető: N. Kulacs Zsuzsa • Tördelőszerkesztő: Haltrich Györgyi. Szerkesztőségünk és hirdetésfelvételünk címe: Dunatáj szerkesztőség, Kiscsapó utca 22. • P.f. 38, 94501 Komárom • Tel./Fax: 035/7731 267, mobil: 0911 316 762 • Ki-helyezett hirdetőirodánk címe: Nefelejcs ajándékbolt, Hosszú utca 2717; 946 03 Kolárovo • A kiadó címe: 94603 Kolárovo, ul. Dlhá 47. • Előfizetési díj egész évre 20,80 euró, félévre 10,40 euró negyedévre 5,20 euró • Előfizetéseket elfogad minden lapkézbesítő és postahivatal • Kéziratokat nem örvünk meg és nem küldünk vissza • Nyomja az ADC Media a. s. Nyomdaüzem • Terjeszti a somorjai Czvedler D. A. Kft és a Szlovák Posta • E-mail: dunataj@oznam.sk • weblap: www.dunataj.sk • IČO: 11715766 • Regisztrációs szám: EV 4246/11 • ISSN 1339-9101.

Megvalósult
a Magyar Kormány
támogatásával

